

27 октября Президент Грузии Эдуард Шевардnadze принял помощника администратора Программы ООН по развитию (UNDP), директора Регионального бюро стран Восточной Европы и Содружества Независимых Государств Антона Крудерника и Постоянного координатора ООН в Грузии Марко Борсоти.



Антон Крудерник впервые посетил нашу страну в 1994 году, когда в Грузии было открыто представительство Программы ООН по развитию. Цель нынешнего, пятого по счету визита — ознакомление с происходящими в Грузии событиями и деятельностью Программы ООН в стране.

Как отметил гость при встрече с Президентом Грузии, большое впечатление на него производят происходящие в последнее время положительные сдвиги в развитии Грузии, решительность и энергичность Эдуарда Шевардnadze в руководстве демократическим подъемом страны.

«Вы — историческая фигура, ваша заслуга в том, что преодолена конфронтация между Западом и Востоком, и, находясь в Грузии, я чувствую себя в Европе», — отметил Антон Крудерник.

Три недели назад Всемирный банк и Международный валютный фонд разработали специальную программу помощи в преодолении бедности. Наряду с другими странами, помощь по этой программе получат и Грузия. После выборов парламент Грузии и Программы ООН по развитию, Международного валютного фонда и Правительства Грузии совместно разработают мероприятия по искоренению бедности и приоритеты ее искоренения, после чего Грузия получит помощь.

По заявлению Антона Крудерника, новый администратор Программы ООН по развитию господин Бранч очень заинтересован в увеличении ее объема.

Следует отметить, что Программа помощи (UNDP) на пятом месте после программ, осуществляемых правительствами Соединенных Штатов Америки и Германии. Сумма, которую Грузия получит по Программе ООН по развитию, — это грант, и выплачивать его не следует.

В беседе о главных приоритетах развития страны Президент Грузии подчеркнул значимость мероприятий по преодолению бедности и по борьбе с коррупцией.

Глава страны выразил администрация Программы ООН по развитию благодарность и заявил: «Ваша программа действует в особенно болезненной для нас сфере. Вопрос преодоления бедности — по-прежнему одна из главных проблем для нас. Вместе с тем ведущая тема — и проблема борьбы с коррупцией. Разрабатываемая сегодня программа — основа, которая даст возможность результативно бороться с этим недугом».

Пресс-служба Президента Грузии — САКИНФОРМИ

СОСТОЯТСЯ ТЕЛЕФОННЫЙ РАЗГОВОР

БИСАЕЛНИА С ЭДУАРДО ШЕВАРДНАДЗЕ

МОСКВА, 26 октября. ИТАР-ТАСС-САКИНФОРМИ. Сегодня утром состоялся телефонный разговор Бориса Асаеелниа и Эдуарда Шевардnadze. Как сообщил пресс-секретарь главы Российского государства Дмитрий Якушкин, президенты двух стран обсудили «текущие вопросы российско-грузинского сотрудничества».

ЗАСЕДАНИЕ СОВЕТА НАЦИОНАЛЬНОЙ БЕЗОПАСНОСТИ

27 октября состоялось заседание Совета Национальной безопасности под председательством Президента Грузии Эдуарда Шевардnadze.

Заседание прошло за закрытыми дверями.

Пресс-служба Президента Грузии — САКИНФОРМИ

КОМПАНИЯ «ЭРИКСОН» ПРИСТУПАЕТ К ТЕЛЕФОНИЗАЦИИ КАХЕТИНСКОГО РЕГИОНА

Шведская телекоммуникационная компания «Эриксон» — один из лидеров этой отрасли в мире. На нее приходится более 40 процентов производимой в мире аппаратуры для сетей телефонной и мобильной связи общего пользования.

«Иберител». На встрече с Президентом Грузии рассматривались проекты, которые руководство компании обещают осуществить в кратчайшие сроки. По заявлению руководителя «Эриксона» в Грузии — первая страна в пространстве бывшего Советского Союза, где компания приступает к своей деятельности.

В последние годы компания «Эриксон» серьезно заинтересовалась телекоммуникационным рынком Грузии и активизировала свою деятельность в нашей стране.

Кроме выше перечисленного, «Эриксон» заинтересована и реализацией волоконно-оптической кабельной магистрали «Поти-Варна». Этот проект может стать одним из важных звеньев волоконно-оптической кабельной магистрали «Транс-Азия-Европа». Для этого «Эриксон» намерен основать международный консорциум, в котором примет участие Министерство связи и почты Грузии, компании Болгарии, Украины и Японии.

Особый интерес представляет подход «Эриксона» к обновлению и модернизации сетей подвижной связи Грузии. При ее непосредственном участии осуществляется телефонизация Кахетинского региона, презентация первого этапа которой запланирована на 28 октября.

Для участия в этом событии в Грузию прибыли представители «Эриксона» во главе с директором компании Петером Локке.

27 октября делегацию принял Президент Грузии Эдуард Шевардnadze. Во встрече участвовали и руководители общества с ограниченной ответственностью

Пресс-служба Президента Грузии — САКИНФОРМИ

სვობოდასა და დემოკრატია

# СВОБОДНАЯ ГРУЗИЯ

28 октября  
1999 г.  
Четверг,  
№ 266  
(21851)

## КРОВАВАЯ ДРАМА В ЗАПЕТАРЛАМЕНТА



Вчера около 17:05 в зал заседаний Национального Собрания РА в Ереване ворвались несколько неизвестных, вооруженных автоматами, и открыли автоматную стрельбу по депутатам и членам правительства.

В результате террористического акта погибли премьер-министр Армении Вагген Саркисян, спикер Национального собрания Карен Демирчян, вице-спикеры Юрий Бахшян и Рубен Мироян, министр финансов Левон Бархударян, министр по оперативным вопросам Леонард Петросян. Один из нападавших — бывший журналист и член партии «Дашнакцутюн» Наири Унянган.

### Свидетельство очевидца

Последний день очередной парламентской трехдневки начался в спокойной рабочей обстановке. В 16.30 в здании НС уже прибыли на очередную встречу с депутатами члены правительства во главе с премьер-министром Ваггеном Саркисяном. На вопросы депутатов довольно часто и с большой готовностью отвечал сам премьер, пообещав даже к завершению встречи подвести итоги диалога парламентариев с правительством.

«Увы (говорю «увы!» — по понятным соображениям), во время встречи проблемы кворума не было, как, собственно, всегда во время встреч с правительством. Да и потом... Сразу по окончании заседания большая группа законодателей намеревалась выехать в Спитак — на паникду по погибшему накануне в автокатастрофе коллеге Сурену Аветисяну.

Примерно в 17.15, когда у трибуны на вопрос отвечал депутат — министр финансов Левон Бархударян, когда в зал неожиданно ворвалась группа вооруженных автоматами людей и открыла беспорядочную стрельбу.

В первом ряду, вместе с членами правительства, как и положено, сидел премьер-министр Вагген Саркисян.

Видимо, сработал инстинкт самосохранения — во время стрельбы при-

сутствующие в зале попытались укрыться за креслами. Беспорядочные автоматные очереди, обращение к народу по радио с призывом собраться к парламенту говорили об одном: происходит что-то ужасное.

Все это длилось, кажется, минут семь... Зал безмолвствовал, слышны были, вперемежку с дикой бранью, лишь позгубные выкрики нападавших: мол, спасаем народ. По нашей (акредитованных в НС журналистов) просьбе, террористы позволили нам беспрепятственно покинуть зал, приказав срочно оставить и здание — причем, обязательно через центральные ворота. А в зале меж депутатских кресел уже лежали раненые, и оказать им помощь было невозможно.

В коридорах террористов не было. События развивались стремительно, что даже работники аппарата НС, находившиеся в служебных кабинетах, не имели представления о том, что творилось в зале. Направляясь к центральному выходу, и на территории мы не встретили людей с автоматами. Так журналисты, а также часть аппарата НС беспрепятственно покинули здание.

Говор Саркисян парламентский корреспондент газеты «Ереванская Армия» специально для «СГ»



## В АСИАРМИИ И ТЕДРИИМАЧОВОМЕРЬДГОСОВОЕЖДЕИВАТОЖИОСВ



«заставляют нас сплотиться, чтобы преодолеть испытание, выпавшее на долю народа». Кочарян выразил соболезнования семьям погибших. Как сообщили в аппарате президента Армении, Р. Кочарян находится в здании парламента, где продолжаются переговоры с террористами.

Между тем, лидер террористов Наири Унянган в интервью, которое он дал после получения по телефону армянской независимой

телекомпании «А1+», заявил, что целью террористов, было убить

премьер-министра Ваггена Саркисяна. «Все остальные жертвы были случайными», — заявил

ЕРЕВАН. 28 ОКТЯБРЯ. 04.30

Переговоры с террористами, которые удерживают еще 50 заложников из числа депутатов и членов правительства страны, продолжаются. О точном количестве раненых не сообщается. Достоверно известно, что три человека ранены сравнительно легко, двое находятся в крайне тяжелом состоянии. Все они — члены депутатского корпуса.

Вооруженные силы Республики Армения и подразделения Группы российских войск в Армении приведены в полную боевую готовность. Усиленно охраняются важнейшие объекты Еревана, в том числе телевидение республики и Дом радио. Здание Национального собрания окружено войсками. По сообщению агентства СНАРК, в любой момент может начаться штурм частями спецназа и подразделения «Альфа».

## ПРЕЗИДЕНТ ШЕВАРДНАДЗЕ ВЕРЕН ПОМДРЪЙ АРМИА ОКИИ НАРОД ЕД ОД ЕД ОД С ПИДА ПЪИЩЕИ ДЕСТАБИЛИВАЦИОБСТА ОВИ СТРАНЕ

Президент Грузии Эдуард Шевардnadze выразил глубокую озабоченность и тревогу по поводу трагедии, произошедшей в парламенте Армении, в результате которой есть убитые и раненые.

В то же время Президент Шевардnadze уверен в том, что, несмотря на всю тяжесть произошедшего, мудрый армянский народ не допустит дальнейшего дестабилизации обстановки в стране.

Свою глубокую озабоченность в связи с событиями в Армении выразили Председатель Парламента Грузии Зураб Жвания и Государственный министр Грузии Важа Лорткианидзе.

Пресс-служба Президента Грузии — САКИНФОРМИ

# ЭДУАРД ШЕВАРДНАДЗЕ "СВЕРНУТЬ С ИЗБРАННОГО ПУТИ ОЗНАЧАЕТ ИЗМЕНИТЬ ПРИБЛИЖАЮЩЕГОСЯ КРАЯ"

В ближайшем будущем на территории перед Сулисским наземным терминалом будет возведен монумент, олицетворяющий прочный фундамент Грузии XXI века, заложенный в конце уходящего столетия в независимом государстве. Прибывший 26 октября в Гурию Президент Грузии Эдуард Шеварднадзе как один из первых создателей этого фундамента снял покрытый с установочного мемориального камня. Именно с этого места началось реальное участие Грузии как узловой страны в Проекте века.

Сегодня благодаря Сулисскому терминалу, который называют визитной карточкой Грузии, Гурия обрела совсем иную значимость, а главное, действительно особые перспективы на будущее, созданы условия развития прибрежной полосы Черного моря в Гурии и формирования на этой территории новой, соответствующей международным стандартам жилой зоны и инфраструктуры.

Важнейшая часть развития прибрежной полосы строительства Сулисского морского порта, решение о котором уже принято — Президент Грузии подписал соответствующий Указ. Новый морской порт рассчитан, согласно проекту, в основном, на транспортировку нефтепродуктов — два из семи его причалов предназначены именно для нефти, остальные — для контейнерных, крупногабаритных грузов, железнодорожного паромов, автомобильного паромов и один — для портового флота.

Предусмотрено также строительство промышленной зоны. В нее войдут нефтеперерабатывающий завод, сортировочная железнодорожная станция, объекты энергетического и инженерного обеспечения, железнодорожный узел, обслуживающий железнобетонный паром.

Во время состоявшегося в Гурии рассуждения перспективы развития прибрежной полосы Черного моря Президенту Грузии представили очень интересный проект торго-

туристского комплекса на территории Шекветили. Согласно этому грандиозному проекту, который будет финансировать организация-доноры, международные финансовые институты и частные инвесторы, комплекс будет состоять из двух важнейших частей. Это аэродромный комплекс в Мерия и Шекветильская приморская рекреационная зона. В Шекветили будут размещены объекты торговли и услуг, гостиницы и т.д. Привлекательными объектами являются природными условиями, близость приморских, бань, курортов, бизнес-город будет одновременно принимать 7 тысяч отдыхающих и, соответственно, трудоустроит около 10 тысяч человек. Его функционирование увеличит бюджетные доходы примерно на 130 миллионов долларов. В то же время он будет способствовать развитию маршрута «Север-Юг» Евразийского коридора.

Помимо этого комплекса



са возможность создания очень интересного промышленного комплекса, по информации министра инфраструктуры и строительства Грузии Мераба Чхенкели, в селе Мерия. Основным объектом этого комплекса будет тепловая электростанция на 300 мегаватт. Вместе с тем предусмотрено решить очень болезненную для края проблему — снабжение водой и прокладку канализации. Для финансового обеспечения этого выделены по завещанию министра, грант правительства Японии.

На этой встрече впервые официально было

объявлено о том, что 18-19 ноября в Стамбуле Эдуард Шеварднадзе подписал решение об утверждении маршрута большой нефти Баку-Тбилиси-Джейхан. Как заявил президент Грузинской международной нефтяной корпорации Георгий Чапурица, очень символично, что сообщение о таком важном решении поступит именно из Суцсы, поскольку со строительства и введения в действие Сулисского наземного терминала началась новая эпоха в новейшей истории Грузии.

«Когда мы начали думать о терминале, люди были на грани голода, однако, несмотря на это, мы не имели права не думать о будущем. Сегодня же реально определилось, что у Черноморского побережья Грузии огромное будущее», — заявил на встрече Эдуард Шеварднадзе. Под этим будущим подразумеваются морские порты в Поты, Батуми, Очамчире, Ахалкала, Кхулави, железнодорожная курортная зона, дороги и магистраль



ворением восприняли Гуриская Саралидзе о реабилитации и реконструкции участка дороги в направлении Самтредиа-Ланчхути-риголеты. Необходимая для этих работ сумма будет выделена в рамках проекта, согласованного между правительством Грузии и Кувейтским фондом «За экономическое развитие арабов». А работы по восстановлению и реконструкции завершатся примерно через полтора года.

Что касается других, находящихся в таком же довольно удручающем состоянии дорог, они, по информации Бориса Саралидзе, будут отремон-



тированы в рамках президентской Программы реабилитации дорожной сети. Возрождение культуры чая в крае будет служить грант правительства Японии. Новой системой будет оснащена и телефонная сеть Гуриского региона.



Источником дохода как местного, так и Центрального бюджета стало природное богатство края — минеральная вода «Набеглави». Значительный вклад в экономическое развитие края внесет проект добычи благородных металлов, в тендере по реализации которого победила немецкая фирма. Постепенно создадутся промышленные зоны и расширятся их ареал. Или, как заявил уполномоченный Президента Грузии в крае Карло Гудажаридзе, останутся в прошлом время, когда Гурия вызвала только сочувствие. Настало время возрождения края. Сейчас главное — мир и стабильность, чтобы довести до конца все начатые дела».

О необходимости сохранения стабильности от имени населения края говорили преподаватель чхатарурской первой средней школы Мзырзе-Ивашивили, член Сакребуло поселка Наруджи Владимир Дарцидзе, директор Научно-исследовательского института чай и субтропических культур, профессор Вахтанг Джакели, член парламента Давид Жгенти, кандидаты в депутаты, мажоритарии Зураб Чхаидзе, Тамаз Кунцхули... Все выступавшие обратили внимание на предстоящих выборах парламента и однозначно выразили свою позицию — поддержать именно стабильность, выбранный государством курс развития, который создаст свободное общество, поддержали курс Президента Грузии и его главной опоры в осуществлении этого курса — Союза граждан Грузии.

Президент Грузии пооблагодарил хозяев за поддержку и доверие и заявил, что прошедшие 3-4 года подтвердили правильность избранного пути. «Раньше все было хорошо, но не было главного — свободы», — отметил он и еще раз выразил

## ПОКИДАЯ ГРУЗИЮ, РОССИЙСКИЕ ПОГРАНИЧНИКИ РЕШИЛИ ОСТАВИТЬ СЕБЕ НЕДОБРУЮ ПАМЯТЬ

В здании Пограничного департамента Грузии обнаружена мина

В церемонии приняли участие командующий грузинскими пограничными войсками Валерий Чхендзе и председатель парламентского Комитета по обороне и безопасности Ревас Адамян. Комментируя это событие, Валерий Чхендзе заявил, что с этой минуты он чувствует за собой особую ответственность за надежность границ страны.

Правда, праздничное настроение было омрачено печальным и — в какой-то мере — знакомым событием. В одном из

кабинетов была обнаружена противотанковая мина. Так называемая «лягушка» (именно их разбрасывали над Омапо в начале чеченской кампании российские самолеты) была обнаружена одним из сотрудников департамента во время обхода этажа здания, который покинули российские пограничники. Были вызваны как грузинские, так и российские саперы. Весь персонал сотрудников в гостей был эвакуирован.

Чхендзе заявил, что мирное время здания исключает из тех российских военных чинов, которые не могут примириться с по-

терей «колонии» в лице Грузии. Он распорядился не выпускать из страны пограничников до выяснения обстоятельств происшедшего. По последним данным, россияне были задержаны на КПП «Казбети».

Валерий Чхендзе ничего не говорил, как этот инцидент отразится на его переговорах с директором Федеральной пограничной службы России Константином Одишвили, которые намечены на первое ноября. Руководители двух пограничных ведомств должны обсудить комплекс актуальных проблем сотрудничества.

Чхендзе получил от Тоцкого официальное приглашение прибыть в Москву на эту встречу. Напомним, что наиболее злободневными являются вопросы режима охраны грузино-российской границы на чеченском, дагестанском и абхазском участках.

Не исключено, что происшедшее может в определенной степени повлиять на начавшиеся вчера же в Москве на уровне экспертов российско-грузинские переговоры по выводу российских военных баз с территории Грузии. Председатель парламентского Комитета по обороне и безопасности Ревас Адамян отметил, что этот же вопрос будет предметом обсуждения на стамбульском саммите ОБСЕ, который состоится в середине ноября.



Тамаз ЛОКАШВИЛИ По материалам информационных агентств

## СОСРАМОЖИТЕЛЬНОСТЬ В ГРУЗИИ ОСТАВЛЯЕТ ПЕЧАТЬ НА ЦЕЛЮСООБРАЗНОСТИ

Постоянный представитель Грузии при Организации Объединенных Наций сообщает, что на состоявшейся в штаб-квартире ООН рабочей встрече рассматривается отчет группы Исполнительного совета Программы ООН по развитию о сложившейся в Грузии обстановке и перспективах ее дальнейшего сотрудничества с ООН в сфере развития.

Группу, укомплектованную дипломатами и специалистами высокого уровня из различных стран, возглавлял посол Антигуа-Барбуда при ООН Патрик Люкс.

В ближайший период отчет будет рассмотрен на заседании Исполнительного совета Программы ООН по развитию в целях принятия рекомендаций к сведению соответствующих международных организаций и стран.

В отчете подчеркивается, что наряду с имеющимися достигнут прогресс в политике, экономике, социальной сфере, в области защиты прав человека, в деятельности по разработке и реализации соответствующих международных стандартам законодательных ак-

тов.

Отчетом отмечается также особое геополитическое положение Грузии, которое наряду с другими факторами ставит перед властями страны сложные задачи, а осуществленная против нее в период крушения советской системы политика обусловила тяжелое наследие, оставшееся в виде агрессивного сепаратизма.

Отмечается также высокий уровень образования, интеллекта и достаточный потенциал человеческого развития в стране, основу которого власти Грузии заложили за короткое время.

Члены группы поделились впечатлениями от поездки по Грузии, особенно от встреч с представителями неправительственных организаций, простыми людьми, в том числе и с Президентом страны.

## ГРУЗИЯ К ВЪЕЗДУ ГОТОВА

Вчера в Министерстве связи и почты Грузии состоялось отчетное селекторное совещание, в котором представители различных регионов Грузии. Были определены дополнительные мероприятия по обеспечению устойчивой и бесперебойной работы.

В заседании участвовали представители Центризбиркома, окранных избирательных комиссий Грузии, глав администраций городов и районов, работники министерств связи и почты, энергетиков.

Во всех городах и регионах Грузии должным образом мобилизована работа служб, призванных обеспечить связь избирательных округов и участков с Центральной избирательной комиссией.

Связь с избирательными участками в основном — телефонная, частично — мобильная. В целом территория Грузии охвачена более чем на 90 процентов. В «боевой» готовности — с запасом необходимого горючего — альтернативные источники электроэнергии. С начала нынешней недели укомплектованы мобильные аварийные бригады по обслуживанию электростанций и их подстанций. Учреждено дежурство ответственных работников, состоящих из служб вплоть до последнего дня проведения итогов выборов.

Во всех регионах налажена усиленная охрана объектов связи.

Тревогу по поводу нарушения графика подачи электроэнергии выразили представители Кутаиси, Рустави, Гудажаридзе, Телави, Ахалци-

хе и Гардабани. Они обратились с просьбой к руководству АО САКЗ-НЕРГО обеспечить города и районы электронной сетью обеспеченной по полному графику.

Стопроцентной телефонной связью охвачены все десять избирательных округов и 340 участков в составе 150 избирательных округов. Учреждено дежурство ответственных лиц как в округах, так и на узлах связи. Станции телефонной сети обеспечены горючим. На усиленный режим работы перешла и вся система почты Грузии, все 60 ее филиалов.

По решению министра связи Грузии должным образом это ведомство — как, кстати, физическим, так и юридическим лицам, — отключение телефонной связи не грозит по шестое ноября включительно.

Несмотря на установленное особое режим охраны объектов связи, в некоторых районах зафиксированы факты предвыборного вандализма. В частности, в Асплиндском районе имели место четыре случая повреждения кабелей электропередачи. По этим фактам возбуждены уголовные дела. Нечто подобное ранее зафиксировано и в Самтредском районе. По оценке руководства служб региональной политики и управления при Президенте Грузии, это — ничто иное, как диверсия, провокация. Возможности повторения таких инцидентов в других районах страны теми силами, которые препятствуют организации проведения выборов, не исключаются.

## ВСТРЕЧА ... С ПРИМИРЕНИЕМ

*Сотский диалог*

Так можно условно назвать встречу делегации Совета Старейшин Абхазии и неправительственного движения Грузии "Примирение",

Дмитрия Гигиберия, трудно не думать о том, о чем не хочется даже вспоминать". Поэтому понятно, что участники сочинской встречи выс-

что происходит сейчас!"

В выступлениях абхазских старейшин прозвучала такая фраза: "Плохо все мы поступили... Но пора искать такой выход, который перед лицом будущего не вогнал бы в краску стыда ни грузин, ни абхазов".

Не все участники встречи в офисе Гагрской мэрии в изгнании отнеслись с оптимизмом к инициаторам сочинского диалога. "Конфликт должен быть решен верховной властью путем восстановления территориальной целостности Грузии и безусловного возвращения беженцев в прежние места проживания", - сказал ответственный работник Гагрской мэрии Георгий Чакветадзе. Его поддержал Мамука Махтадзе. Но при этом все сходятся в одном: народная дипломатия должна продолжать начатое дело.

Мэр города Гагра в изгнании Анзор Прундзе поблагодарил представителей неправительственного движения "Примирение" за инициативность и пожелал им внести достойный вклад

**Заявление**  
 участников встречи - делегации Совета Старейшин Абхазии и Грузинского неправительственного движения "Примирение".

Делегации Совета Старейшин Абхазии и Грузинского неправительственного движения "Примирение" на встрече, состоявшейся при поддержке мэрии города Гагра 23-27 августа 1999 года в г. Сочи, признали, что сложившиеся условия повлекли за собой нежелательные последствия и тем самым усугубили процесс мирного урегулирования грузинско-абхазского конфликта.

С учетом вышеизложенного, руководствуясь искренним желанием сделать все возможное для урегулирования конфликта, абхазизации и нормализации межличностных отношений между народами Абхазии и Грузии, участники встречи официально заявляют:

1. Продолжить начатый диалог и встречи, однако на регулярной основе;
2. Разработать Программу "За сотрудничество - в мир и согласие", в основу которой должны быть заложены взаиморезервные политические решения по урегулированию грузинско-абхазского конфликта, принятые с учетом абхазской и грузинской сторон, и признания равноправия, независимости, суверенитета, территориальной целостности Грузии и целостности Грузии. Главной целью Программы, ее стартовой, должно стать разработка предложения, реализации и мер по снятию напряженности, устранению причин конфликта, восстановлению демократии и общечеловеческих и нормальных межличностных отношений между народами Грузии и Абхазии. Механизм реализации программы может быть выработан после ее разработки и утверждения.
3. Провести первоочередной зачет деятельности делегаций на ближайший период до завершения разработки Программы принятыми необходимыми мер по исполнению фидуциарных функций лидеров и жюри абхазского и грузинского народов, разграничению функциональных ролей и ответственности, укреплению национальных деловых, образовательных, культурных, научных связей.

которая состоялась 23-27 августа в Сочи.

Повод для подобного оптимизма дает заявление участников встречи, которое мы публикуем сегодня и которое служит еще одним шагом на пути народной дипломатии к мирному урегулированию конфликта.

Народная инициатива направлена на восстановление нарушенных связей, и надо быть слепым, чтобы не видеть: это важнейшее дело должны делать сами грузины и абхазы, не перепоручая его тем недоброжелательным российским силам, которые и внесли кровавую смуту в наши отношения. Именно этому служила и та встреча, которая состоялась недавно в офисе Гагрской мэрии в изгнании с представителями движения "Примирение".

Во время встречи, в которой участвовал малочисленный коллектив мэрии, возникли и споры, однако главное состоялось в том, что каждая из сторон была откровенна.

Впечатлениями от сочинской встречи поделился председатель совета движения "Примирение" Давид Силагдзе. По его словам, в начале встречи проходила напряженно, но когда он обратился к абхазским старейшинам с такими словами: "Я потерял в Абхазии сына и даже не знаю, где он похоронен, но в Сочи я приехал искать не дорогую моему сердцу могилу, а попытаться найти тот путь, который приведет наши народы к примирению и предотвратит новое кровопролитие", наши агрессивные и эгоистично замкнутые оппоненты смягчились и, если не считать пару грубых выпадов, диалог состоялся.

Интересные эпизоды вспомнил генеральный директор завода "Сухумприбор" Алеша Микадзе, бывший заместитель директора Агудзерского физико-технического института Гиви Кохреидзе, бывший директор Очамчирской чайной фабрики Гиви Акубардия.

Говоря словами талантливого сухумского поэта, ныне покойного



4. Очередную встречу сторон организовать в конце ноября 1999 г. в г. Сочи.

Делегаты Совета Старейшин Абхазии:  
 Абрам Х.К., Алдияш П.Х., Аргун Ю.Г., Бондига С.Д., Гургуа В.А., Квицини В.И., Лопуха И.М.

Делегаты грузинского неправительственного движения "Примирение":  
 Аубурдыев Г.С., Гогоберидзе Д.Г., Зверева А.Х., Коперидзе Т.Г., Мадвава Н.Ш., Микадзе В.И., Силагдзе Д.С.

Фосидиаторы:  
 Дуба М.С., Саргвеладзе И.И., И. Сапег

г. Сочи 27 августа 1999 г.

казали друг другу немало утешений. Грузинские делегаты старались повести разговор по мирному руслу, однако не все абхазские старейшины смогли выйти за агрессивные рамки, которые, видимо, были навязаны им сверху.

И все же можно сказать, что общую точку зрения высказал известный в прошлом руководитель сельскохозяйственного производства Хакибей Айба: "Все имеет конец... До каких пор мы будем находиться в таком положении? Должна же быть поставлена точка всему тому,

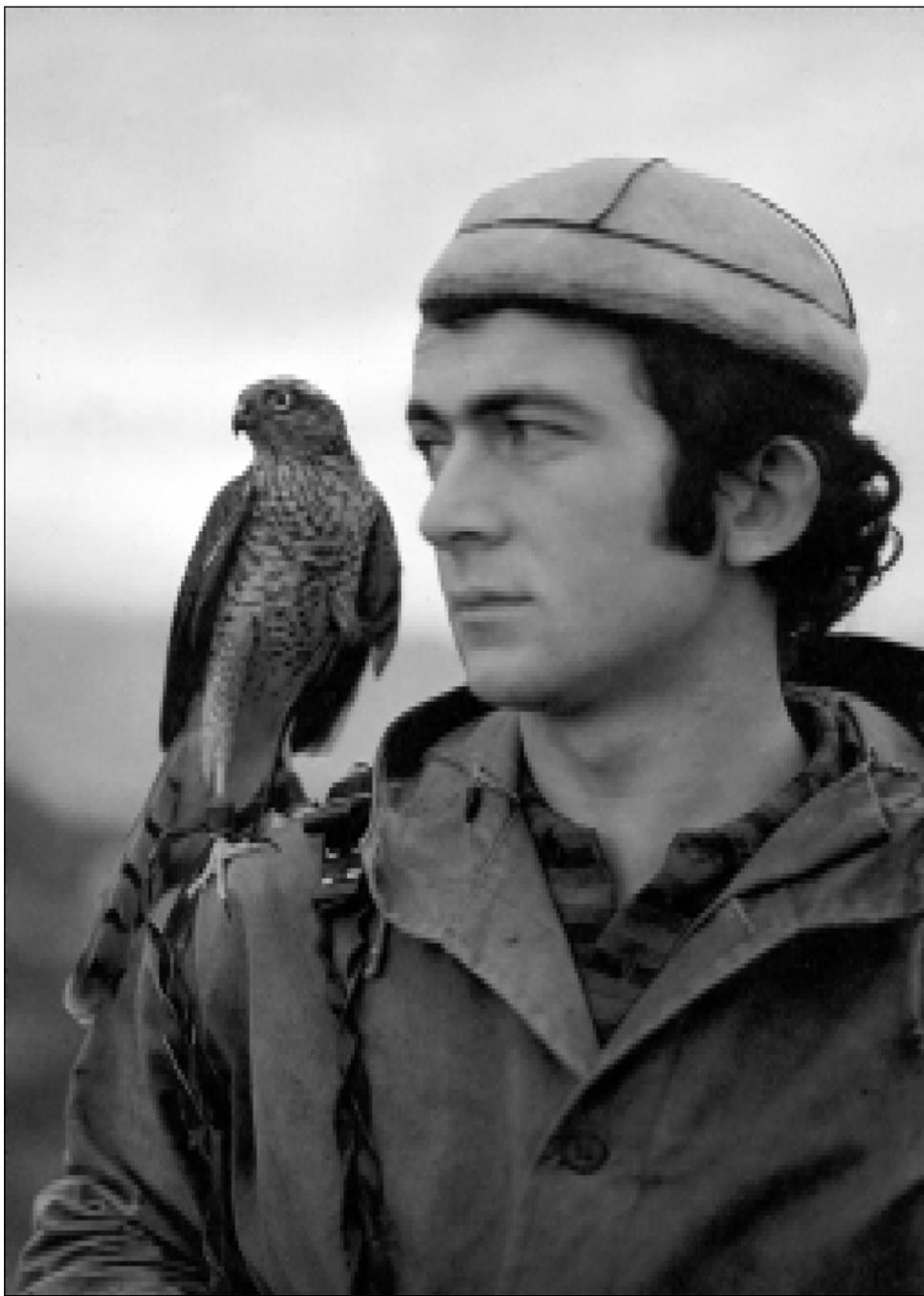
в урегулирование конфликта мирным, цивилизованным путем.

**Александр ТОЛУБИЯ**  
 Главный редактор "Гагра-Карибче"

**P.S.** Пока эта публикация готовилась к печати, Кремль в одностороннем порядке практически отменил экономическую блокаду абхазских сепаратистов. Москва продолжает играть с огнем на Кавказе.

Народная дипломатия должна сказать свое слово и на этот раз!

А.Т.



ჩემი მორღუე იზრდებოდა თარბებთან, ბადეს შლიდა... და მშვიდდისრიო ტყეში ნადირს არბევდა. ხეიჩას ზრდიდნენ აფხაზები ჩაუქად და რაინდად, ბუჭუე ორბად შეუფინინეს «ურაიდა რაიდა».

*Рос в Абхазии и Тарба Морду - брат молочный рос. Сеть раскиривал... и зверя поражал в лесу стрельей. У абхазцев рос и Хвича, стал он рыцарем, когда на плечи орлам сметела "Уранца раица".*

**აშოა ნიპინიანიძე**

**ШОТАНШНИАНИДЗЕ**

## НЕ ОШИБИТЕСЬ В ВЫБОРЕ!



31 октября - день выборов Парламента Грузии. Подходит к концу предвыборный марафон. Большинство участвующих в выборах блоков и партий, к сожалению, не чураются ругать друг друга для того, чтобы перетянуть на свою сторону электорат, что, напротив, вызывает обратную реакцию и без того экономически нуждающегося населения.

Еще более тяжела участь изгнанных из Абхазии и Цхинвальского региона. Большинство участвующих в выборах блоков и партий, к сожалению, не чураются ругать друг друга для того, чтобы перетянуть на свою сторону электорат, что, напротив, вызывает обратную реакцию и без того экономически нуждающегося населения.

Еще более тяжела участь изгнанных из Абхазии и Цхинвальского региона. Большинство участвующих в выборах блоков и партий, к сожалению, не чураются ругать друг друга для того, чтобы перетянуть на свою сторону электорат, что, напротив, вызывает обратную реакцию и без того экономически нуждающегося населения.

рубеже XXI века. От нас зависит, как мы вступим в будущее. Прежде чем пойти к избирательным урнам, мы должны хорошо подумать, кому доверять в судью страны, и так сделать свой выбор. Мы не имеем права на ошибку, ибо за это нас призовут к ответу как предки, так и будущее поколение.

Мы находимся на

Редакция "Гагра-Карибче"

По страницам газетской прессы

# М.ИНАЛ-ИГА: "НЕТ ВОЙНЫ, НО СТРАХ ОСТАЕТСЯ"

Вскоре после прекращения боевых действий в Абхазии местные газеты стали публиковать списки "невозвращенцев", то есть тех, кто принимал участие в вооруженном конфликте на стороне правительственных войск Грузии и кого separatists считают "врагами абхазского народа".

Печально-такие списки и в газете "Тарг". В одной из публикаций под заголовком "Нет войны, но страх остается" М.Инал-Ига писал: "Нет войны, казалось, что может быть радость, и отсюда берет начало наш сепаратизм. Тревога есть. И она будет до тех пор, пока люди, защищавшие "единство Грузии", распотрошено достоинство абхазского народа, вдовеще в нас только "пигилов" или "маки", окутанные туманом. Будут называть себя "беженцами из Абхазии".

Начнем с того, что М.Инал-Ига прав: нам действительно не стоит называть себя беженцами. Мы - абхазы, такие же махаджиров, какими были десятки тысяч абхазов в 60-90-е годы прошлого века, когда им пришлось под дулами русских ружей покинуть родные очаж и отправиться в неизвестность. Многие тогда погибли, но добравшись до турецкого берега... Если образованный Инал-Ига даст себе труд задуматься, он скорее поймет, что и тогда, и сейчас ситуация была и остается одной. Это - темные силы и ослепление. Это - расщепление достоинства абхазского этнокультурного народа, это мы, абхазы и грузины, для них "птицы", "маки", "окутанные туманом". Это они, колонизаторы, называли нас, кавказцев, не иначе, как "лицами".

## Подлинный труд конфликта

# СОБЩАЕМ ИСТЕРСВОМ ФОРМАЦИЮ АБХАЗОМ

Из-за безработицы, тяжелой социальной и криминальной обстановки многие места Абхазии обезлюдели. К таким местам можно отнести...

## Существование

сейчас проживает 7-10 человек. В настоящее время в Гагра работают лишь несколько предпрятий, в том числе лимонадный завод и лесоперерабатывающий комбинат. Функционирование комбината обусловлено тем, что клан Ардзинба контролирует заготовку деловой древесины и ее экспорт.

## Клановая структура

Кубанские военные комиссары объявили мобил солдат для службы в зоне конфликта в Абхазии на контрактной основе. Нежелание отправиться в Абхазию высказало более ста человек. Прибытие в места дислокации первых групп контрактников предвидается в сентябре-октябре.

## Невозможность абхазизации

Сухоумские власти недовольны тем, что боль-

никуда не исчезли, а стали еще изощреннее и омерзительнее. Многие абхазы и грузины уже поняли это. Но многие еще находятся в плену заблуждений. К сожалению, абхазам продолжают активно внушать ненависть к грузинам, и, к сожалению, делается это устами самих абхазов - таких, как Ардзинба и его подручные. Не-

решительно спростую у автора статьи: кто и сделал это, "должны жить рядом с нами"? Ведь ничто так не раздражает людей, как садизм и изверство. Таких примеров было множество. М.Инал-Ига это прекрасно знает. Знает он и то, что со стороны грузин подбоды (провокация) практически не было.

Мерба Телая брошила там же, где расстрелял. Его тайком похоронил на месте гибели 15-летний подросток с товарищи. Он же потом показал матери Мерба место захоронения, но, проявив незастыдное мужество, перезахоронил сына на кладбище. И вот дважды похороненному Мербу Телая брошенный М.Инал-Ига запрещает возвращаться в Гагру! Как это назвать, если не ослеплением зависти?

В статье М.Инал-Ига есть такие фразы: "Нет войны, но страх остается. Страх перед будущим, страх за будущее". Страх же, как известно, - предтеча насилия. Ослепленный страхом, человек в любую минуту свалится за оружие. Между тем стоит лишь чуть-чуть повнимательнее присмотреться, и вы увидите, где истинный источник вашего страха, дороги войны, Ардзинба и в своих подручных постоянно внушает вам мысль о грузинском шовинизме. Они делают это от страха. Им, пролившим столько крови, есть что бояться. Вы же жалеваете предостереженьем древнего абхазского рода, и в итоге исповедуете Алсураи и Духовное, веры Аламеи, И, конечно же, умеете мыслить объективно. Присмотритесь: абхазский

## Сколько жителей в Абхазии

По данным сухоумских властей, по состоянию на первое полугодие 1999 года в Абхазии проживают 289 тысяч человек. Легитимные власти Абхазии заявляют: до войны в Абхазии насчитывалось 525061 житель, в ходе конфликта автономную республику покинули 350 тысяч грузин и представителей других национальностей, а также 40 тысяч абхазов, которые расселились в основном в пределах СНГ. В настоящее время в Абхазии проживают 40 тысяч абхазов, 30 тысяч русских и 15 тысяч граждан других национальностей.



бильная обстановка, по причине которой в Гагра работают лишь несколько предпрятий, в том числе лимонадный завод и лесоперерабатывающий комбинат. Функционирование комбината обусловлено тем, что клан Ардзинба контролирует заготовку деловой древесины и ее экспорт.

большинство детей в Гагском районе не обучается абхазскому языку. За ведущую отделом образования Гагского района Аза Агумава, выступая по радио, высказала беспокойство тем, что большинство жителей района вообще не владеет абхазским языком.

Агумава отметила, что в гагских школах 4 часа в неделю уделяется изучению грузинского языка. "Что касается изучения абхазского языка", - отметила Агумава, - этому делу мешает нестач-

народа, наполненную обрусел. Заменяя обрусел, а не грузинизировав. В Абхазии сегодня почти все от депрессивности до газет-основано на русском языке. Так шовинизм "работает" в Абхазии? Неужели это так трудно понять?

Здесь уместно напомнить простую истину: лжесуд, это когда вор, только вор крадет свое имущество, а лжец - твою ум. Уместно также напомнить абхазскую поговорку: "Кто не студится сказать, тот и сделать не постыдится". Ардзинба и его компания не стыдится говорить и делать то, что приносит огромный вред абхазскому роду и выгодно лишь нашему общему недугу. Но разве абхазский род, - это только Ардзинба и его компания? Задумайтесь над этим. И тогда, возможно, вы освободитесь от страха, и от ненависти.

Потомок абхазских махаджиров Беир Чуху, вернувшийся некогда лет назад на родину и полюбивший ее, Бобота, в газете "Тарг" писал: "Наши мудрые предки не ввязывались в войны и исплевательные конфликты, они были двоякими: более высокими мыслями и идеями - самоосознанием и уважением друг к другу. Они ставили себя выше другого и не унижали никого. Не в этом ли кроется великий принцип братства, равенства и свободы?".

Жить же со страхом и ненавистью - значит обречь себя на полную депрессию и разложение. А это так как и жаждут, что, посялая агрессию и рознь между нами. Им ведь нужны не мы, а наши земли...

Подождите  
Тенгиз АЛЕКСИДЕ

## Нодар Хундадзе

# СОНЫТЫ

## ОГОНЬ НЕ ГАСНЕТ

Давно я разувелся в тебе,  
Силой и любовью неощущая.  
Лишь отблески проношу  
Наполняет времяю себе.

Еще один недобрый день прошел,  
И в багнюку заточена надежда.  
Управосудь закрыть кропотливо вежды,  
Еще один недобрый год прошел.

## МОГИЛА

Моя молитва ушла под небеса  
Меня положат в газинскую землю.  
Ах, время, враг мой, я прошу - не медли,  
Прими мои молитвы - вот он, зесь я.

Поверь, то жинья мой, а не каприз -  
Услышь я шум Бзыбского ущелья  
Нерамой отдалека незлыко пеня,  
Меня оплачет предвечерный бриз.

## СИБИЛЛА И ОРАКУЛ

Я не новичок в пути опасном,  
Но стою над пропастью в смятении.  
Подобной - вышней мост сомнений,  
Завтра будет ярмарка и праздник.

Это то что за червь поски в утробе моей?  
Лесбы пролетел. Завезла упала.  
В хижне Сибилла затоплена?  
Что привиделось ангелам и гоголям?  
Знаете все. Как живую, мир читаете.



Есть люди, талант и трудолюбие которых проявляются в любых ситуациях. Семь из восьми 70 лет назад землек Нодар Хундадзе, как и все мы, провел в изгнании. Быть изгнанником в родной стране - невероятной трудной доли, а для творческого человека она так важна вдвойне. Бесспорно, что истинная интеллигентность - это беспрестанный труд. Труд в любых условиях. Даже тогда, когда сама жизнь, казалось бы, невозможна. Именно это помогло и помогает нашему Нодару выжить в условиях жизни изгнанника.

Первый сборник Нодар Хундадзе вышел 32 года тому назад в издательстве "Лашара" в Сухуми. С тех пор из-под его пера вышло шесть романов, четыре сборника рассказов. Нескольким его произведениям переведены и изданы на русском и украинском языках. Так, в разное время в издательстве "Советский писатель" вышли его роман "Миргородские ноши" и сборник рассказов "Ночь в горах". Роман "Миргородские ноши", повествующий о драматической судьбе Давида Гургумишвили, был издан также на украинском языке в Киеве. Там же опубликован роман "Отлив".

Нодар Хундадзе проявил себя и как сценарист и переводчик. Грузинский читатель получил в его переводе замечательные произведения Мигеля Астуриаса, Михаила Алексеева, Сергея Сартакова, Дании-

ла Гранина, Яна Кросса, Цихака Мераса и др. Всего им переведено и опубликовано девять романов, причис в альманахе "Саундидже" печатаются десяти роман - "Невидимый огонь" латвийской писательницы Регины Эзеры.

В последние годы Нодар Хундадзе обратился к поэзии. Сотни сонетов вышли из-под его пера, многие из которых в яркой эмоциональной форме отражают абхазскую трагедию. В 1997 году в Тбилиси вышел первый сборник его стихов "Абхазия - боль наша".

Когда я пишу о творчестве господина Нодар Хундадзе, не могу не сказать о его общественной деятельности. Как подлинный патрист и грузинский интеллигент, он все время находится в гуще жизни родного народа, разделяет его радости и горести. Не будет преувеличением, если скажем, что господин Нодар Хундадзе - бесстрашный солдат грузинского национально-освободительного движения и самоотверженный борец с сепаратизмом.

Вспоминаются проведенные в Гагра под домашним арестом дни: во время своих неоднократных визитов в Абхазию Нодар Хундадзе задавал один и тот же вопрос: "Не Хундадзе ли ты", и получив отрицательный ответ, теперь уже ставший привычкой, говорил: "Меня были отношения с

этим "яррым врагом абхазов"...

Слава Богу, господин Нодар Хундадзе вовремя смог уйти из гагского ада, а то мы вряд ли отметили бы его юбилей...

К своему 70-летию Нодар Хундадзе пришел, можно сказать, в творческом всеоружии. На письменном столе у него лежат готовые к изданию сборники сонетов и цикл новелл "Кривая земля".

Пожелаем нашему славослову другу и его большой дружной семье оставаться в добром здравии и не терять надежды на возвращение к родному очагу. Очагу, который всегда был готов согреть друзей-писателей из Сухуми и Тбилиси, Москвы и Киева...

Александр ТОЛГУЯ

Ей невдом безотчетный страх,  
С хитроной улыбочкой на устах  
Череду стелетый проважат.

"Ну куда же ты, глупец, идешь?  
Выжу, по высшему мосту  
За tobacco проводишь иду,  
Завтра продадут тебя за грош.

Ну куда, скажи-на, ты идешь?  
Будешь прокормит завтра ты за грош!"

Меня молитва ушла под небеса  
Меня положат в газинскую землю.  
Ах, время, враг мой, я прошу - не медли,  
Прими мои молитвы - вот он, зесь я.

Поверь, то жинья мой, а не каприз -  
Услышь я шум Бзыбского ущелья  
Нерамой отдалека незлыко пеня,  
Меня оплачет предвечерный бриз.

Я не новичок в пути опасном,  
Но стою над пропастью в смятении.  
Подобной - вышней мост сомнений,  
Завтра будет ярмарка и праздник.

Это то что за червь поски в утробе моей?  
Лесбы пролетел. Завезла упала.  
В хижне Сибилла затоплена?  
Что привиделось ангелам и гоголям?  
Знаете все. Как живую, мир читаете.

Моя молитва ушла под небеса  
Меня положат в газинскую землю.  
Ах, время, враг мой, я прошу - не медли,  
Прими мои молитвы - вот он, зесь я.

Поверь, то жинья мой, а не каприз -  
Услышь я шум Бзыбского ущелья  
Нерамой отдалека незлыко пеня,  
Меня оплачет предвечерный бриз.

Я не новичок в пути опасном,  
Но стою над пропастью в смятении.  
Подобной - вышней мост сомнений,  
Завтра будет ярмарка и праздник.

Это то что за червь поски в утробе моей?  
Лесбы пролетел. Завезла упала.  
В хижне Сибилла затоплена?  
Что привиделось ангелам и гоголям?  
Знаете все. Как живую, мир читаете.

Моя молитва ушла под небеса  
Меня положат в газинскую землю.  
Ах, время, враг мой, я прошу - не медли,  
Прими мои молитвы - вот он, зесь я.

Поверь, то жинья мой, а не каприз -  
Услышь я шум Бзыбского ущелья  
Нерамой отдалека незлыко пеня,  
Меня оплачет предвечерный бриз.

Я не новичок в пути опасном,  
Но стою над пропастью в смятении.  
Подобной - вышней мост сомнений,  
Завтра будет ярмарка и праздник.

Это то что за червь поски в утробе моей?  
Лесбы пролетел. Завезла упала.  
В хижне Сибилла затоплена?  
Что привиделось ангелам и гоголям?  
Знаете все. Как живую, мир читаете.

Моя молитва ушла под небеса  
Меня положат в газинскую землю.  
Ах, время, враг мой, я прошу - не медли,  
Прими мои молитвы - вот он, зесь я.

Поверь, то жинья мой, а не каприз -  
Услышь я шум Бзыбского ущелья  
Нерамой отдалека незлыко пеня,  
Меня оплачет предвечерный бриз.

Я не новичок в пути опасном,  
Но стою над пропастью в смятении.  
Подобной - вышней мост сомнений,  
Завтра будет ярмарка и праздник.

Это то что за червь поски в утробе моей?  
Лесбы пролетел. Завезла упала.  
В хижне Сибилла затоплена?  
Что привиделось ангелам и гоголям?  
Знаете все. Как живую, мир читаете.

Моя молитва ушла под небеса  
Меня положат в газинскую землю.  
Ах, время, враг мой, я прошу - не медли,  
Прими мои молитвы - вот он, зесь я.

Поверь, то жинья мой, а не каприз -  
Услышь я шум Бзыбского ущелья  
Нерамой отдалека незлыко пеня,  
Меня оплачет предвечерный бриз.

# АРДЗИБА СОЗДАЕТ КАРМАННУЮ "ОППОЗИЦИЮ"

На фоне жесткой ардзинбовской диктатуры и впадения "демократии Калашникова" это событие действительно может показаться из ряда вне выходящим. Речь идет об интервью одного из бывших руководителей "Аидгылар" Зубра Ачба, опубликованном в сухоумской прессе и перечисланном "Свободной Грузии".

Каждый диктатура, по сути, является формой управления, означающей в конце концов Ардзинба, ибо население автономии уже давно дошло, как говорится, до ручки. А вот "авторитарная демократия Калашникова" требует пояснения. Это, должен вам сказать, такая форма внутриобщественных отношений, когда прав не начальники, а тот, кто действительно прав, а тот, кто быстрее нажмет на курок АКМ. Диктатура действует по отношению к основной массе населения в целом и, естественно, к ее руководству. В условиях такой симбиоза правления интервью Зубра Ачба может показаться невообразимо смелым. Рассмотрим высказанные им соображения и определим степень их смелости.

Совершенно прав Ачба, когда говорит, что не видит никаких перспектив на переговорах между Грузией и Абхазией при посредничестве России", и что не Абхазия, а Грузия представляет для России стратегический интерес. Образую, Кремль использует сухоумских сепаратистов в качестве повода, на котором он, Кремль, жаждет привести Грузию под свое колониаторское крыло.

Никакого откровения в этом нет. Ачба озвучил то, о чем давно говорят между собой сепаратистская верхушка. И не только говорят, но и активно ищут покровителей. "На стороне", в том числе в сухоумском мире.

Говоря словами самого Зубра Ачба, он совершает причудливый дрейф между правдой и неправдой, между истинным и открытым цензурным. Утверждая, что он не видит "никаких перспектив на переговорах между Грузией и Абхазией при посредничестве России", он в то же время настаивает на продолжении "переговоров между Абхазией, Грузией и Россией в том ключе, в каком они проводятся сейчас". Интервьюируемый прекрасно понимает, что Кремлю переговоры, дав-

## Несколько соображений по поводу интервью Зубра Ачба

но зашедшие в глубокий тупик, нужны для того, чтобы "поддержать этот конфликт в стадии стагнации до лучших времен". Лучшим, естественно, для Кремля. А для чего нужны они Зубра Ачба? Для того, чтобы "попытаться выйти из той экономической и политической изоляции, в которой мы сейчас находимся". Для этого он предлагает "отделить экономический интерес общества и статуса Абхазии" на неопределенное время.

Вот так и не иначе!

Р а з в и а я свою весьма "оригинальную" мысль, Ачба утверждает: "... самое главное: сменить с Абхазии экономический и политический субъект в международных отношениях (хотя бы по примеру Тайваня). В отношении наших внутренних дел будет существовать национальное право... Самое главное для



будет определять уровень наших взаимоотношений". Как видим, Зубра Ачба хочется достичь хотя бы тайваньской степени независимости и очень хочется "выйти из убогого состояния", в котором Абхазия застряла без его личного участия.

При этом он считает, что "наш суверенитет и право на самоопределение бесспорны. Но международное сообщество не может признать суверенитет за обществом, не соблюдающим права человека". Дикая логика! Права человека нужны ему не сами по

себе, а лишь для того, чтобы его признали! "Мы должны доказать, что на своей территории мы в состоянии соблюдать все существующие права человека, в том числе и право на возвращение беженцев". По отношению к нацистской



структуры, работающей совместно с властями Абхазии, которые, располагая международными целевыми денежными средствами, занимаются обустройством возвращающихся людей либо выкупают жилье у носителей хозвещей их согласия, либо восстанавливают разрушенное или приобретают новое в другом месте". Казалось бы, дальше некуда, приехали! Но Ачба в своих размышлениях о правах "победителей" идет дальше: "Надо честно признать, что возвращение беженцев на родину не обязательно означает возвращение их в места раннего поселения. Никаких этнических анклавов... воссоздаваться не будет". До такого, по-моему, не додумался даже Ардзинба с его извращениями, грузинонавнической тошнотой!

"хорошим парнем!" Ачба берет тонкую фразу: "Мы победили в этой войне, мы можем позволить себе проявить великодушие и сострадание". Если бы ему пришлось в голову припрятать к себе все эти предложения по возвращению беженцев, он бы наверняка помнил все их цинизм! Но ему не до этого. Он, видите ли, победитель!

Из всего интервью торчат ардзинбовские уши. Стараясь доказать международному сообществу, что "независимая" Абхазия живет по демократическим принципам, Ардзинба собственными руками создает оппозицию. Карманную, естественно. Вот только Зубра Ачба с его габаритами не в лишу бы карманным человеком фашиствующего диктатора.

В стремлении выглядеть "ОТ РЕДАКЦИИ: Так называемые президентские выборы, которые состоялись в Абхазии 23 октября и 30 октября, являются не только "самым окончательным шагом к созданию нового государства, а также подтвердили истинную волю суверенного господина И.Гарамия мнения: склеивая Зубра Ачба "карманная оппозиция" оказала рабскую службу диктатору-фашисту Ардзинба. А Россия, без которой не реализовалась "Взрыв" в своих парламентариях, тем самым окончательно сняла с себя маску лицемера, что подтвердила, что готова сделать все для того, чтобы отделить Абхазию от Грузии.

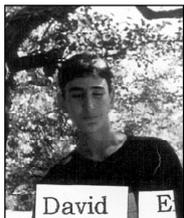
Надо надеяться, что абхазский народ осознает вероломные шеры темных сил России, а также героическое "президента" Абхазии и его карманной "оппозиции" и освободится от основательно на российском штыке фашистского режима.

Вика ТВАРЯДИ



# ПРОТЯНЕМ ДРУГ ДРУГУ РУКИ

## Американские уроки



David E

Молодыми побегами народной дипломатии можно назвать встречу юющей и девушек Грузии в США, организованную по инициативе двусторонней грузино-абхазской Координационной комиссии летом нынешнего года. Официально она называлась так: месячная учебная программа с отдыхом "Развитие молодежи - II", а финансировало ее Международное американское агентство USAID.



Astanda

Тут же скажем, что руководили осуществлением программы представители Американской академии развития образования AED Ринард Шортлидж и Моника Гойет.



Vachagan

Путем тестирования были отобраны 30 подростков - беженцев из Абхазии и столько же подростков, проживающих сегодня в самой Абхазии, - рассказывает руководитель группы заместитель министра труда и занятости Абхазии М. Джалагония. - Це-



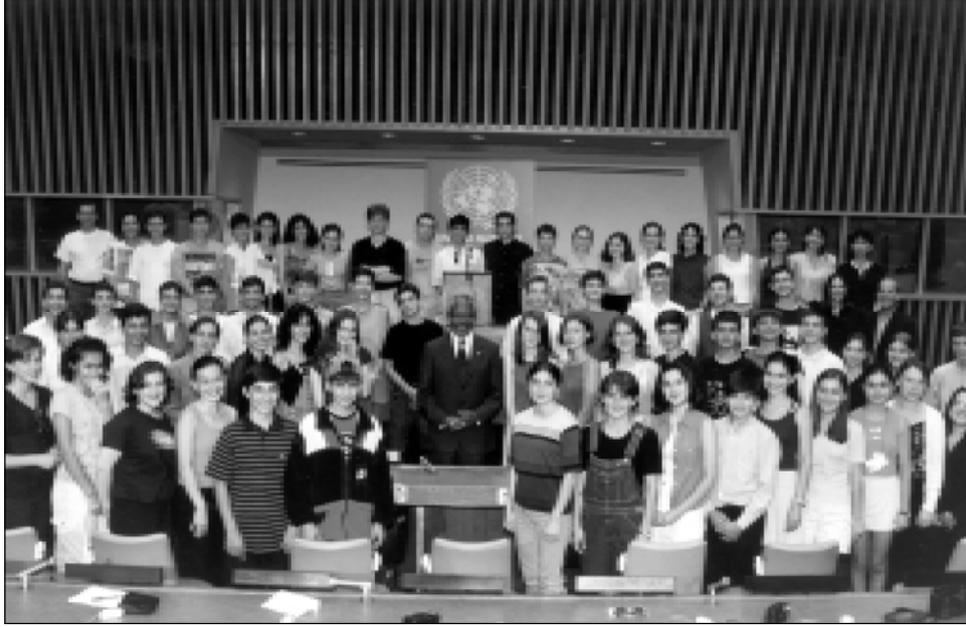
Khatia

не оставили встречи и ланчи с конгрессменами, губернаторами, бизнесменами. А встречу в ООН, где перед детьми выступил Генеральный секретарь Кофи Аннан, можно назвать пиком официальной части программы.



Narine

Несколько портретных изображений подростков - как беженцев, так и проживающих ныне в Абхазии. На снимке: в первом ряду - Елена Гвинджия, Кристина Бранза, Лиана Ломя, Хаида Джикирба, Денис Пирцхелия, Темур Баркалава, Нана Цквитария, Софо Соткилава, Наала Хишба, Анвар Ингал-ла, Анжела Хаджикиан, Мадона Бигвава, Марина Минасян, Астанда Каландзия, Карнела Кенти. Во втором ряду - Кетеван Соселия, Ахра Смирн, Лусана Гуния, Астанда Кварчелия, Тамуна Церетели, Русудан Кардава, Ирина Шония, Адриана Ажиба, Лиана Туркия, Арсоу Зантария, Джумбер



Сборная Гагры

## КУБЕК БУДУЩЕГО АБХАЗИИ ПОМИНИ ФУТБОЛУ



Сборная Гагры

Жули - (бомбардир турнира), Сордия Темури, Какубава Лаша - (автор лучшего гола), Челидзе Ираклий - (лучший защитник турнира), Лухуташвили Бердо, Лобжанидзе Георгий, Бартая Зиаид.



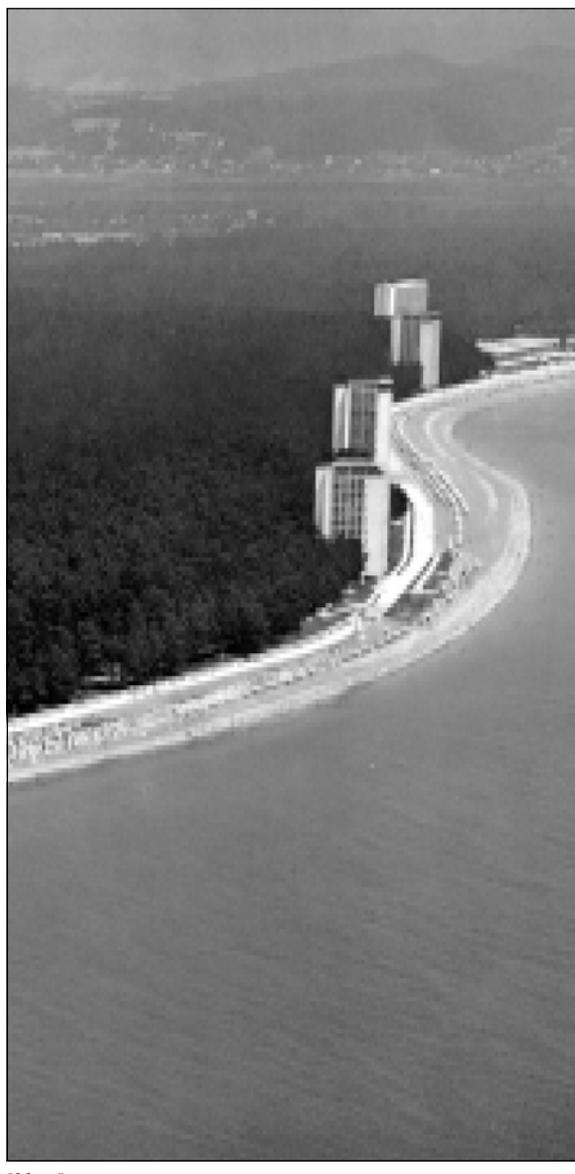
Кубок - в надежных руках

Турнир проводился 9-10 октября в Тбилиси в спортивном зале СКА. В турнире участвовали 6 команд: сборные команды Гаги, Очамчире, Гулрипшис, Сухуми, Гагра и сборная команда студентов. Победитель получал почетный кубок, денежные награды. Были учреждены специальные призы. Сборная команда Гагра в финале встретилась со сборной командой Сухуми. Встреча закончилась со счетом 3:2 в пользу гагрской команды. Голы у победителей забил: Лаша Какубава - 1, Бердо Лухуташвили - 2.

Команда Гагра выступала в составе: Джолохава Валери, Джолохава Валери, Джолохава Валери.

## Анекдоты

- Ворошилов с Буденным решили сыграть в «Чапаева», а Чапаев им и говорит: «Да, давненько не брал я в руки шашку!»
- Несет как-то Красная Шапочка бабушке пирожки, а Серый Волк ее и спрашивает: - Пирожки по старым ценам или по новым? - По новым, - отвечает Шапочка. - Ну тогда я лучше бабушку съем!
- Решил как-то Штирлиц выйти из партии, а Мюллер ему и говорит: «А вас, Штирлиц, я попрошу остаться...»
- Объединенный фронт трудящихся выступил с предложением выдвинуть на пост Президента России генерала Макашова, что само по себе является анекдотом.
- Леониду Ильичу Брежневу долго не решались показать фильм «Челюсти»...
- Решили как-то полугая научить кричать «Слава КПРФ!», а он и отвечает: «Попка, конечно, дурак, но не до такой же степени!»
- Заходит как-то Мюллер к Штирлицу в кабинет и говорит: - Штирлиц, дружище, как вам не стыдно! Что это вы с портрета Ленина уже год пьете и вытираете!! - Ну да, я уже один раз с телефона Бормана пыль вытер, так вы потом на каждом углу орал: «Штирлиц - русский ш пион! Штирлиц - русский шпион!»



Юбилей

## БЛАГОРОДСТВО

Античные мудрецы всегда связывали истинную науку и нравственность, считая, что только добро может быть путеводной звездой настоящего ученого. Вся жизнь нашего земляка Афанасия (Автандила) Варламовича Чоговадзе служит подтверждением этого постулата.

Он родился в Гагра в 1929 году. Там же закончил русскую среднюю школу, а в 1953 году стал выпускником 2-го Московского медицинского института имени Н.И. Пирогова. Еще три года с увлечением учился он в ординатуре того же прославленного вуза. В 29 лет стал кандидатом, а в 40 - доктором медицинских наук.

Для многих защита докторской становится тем рубежом, за которым следует спокойная размеренная жизнь. "Но подобные рамки, - читаем в одной из статей его учеников профессора А.Лобова и других, - не могли удовлетворить человека большого профессионального полета, широкой грузинской души, трудоспособного как истинный интеллигент... Трудно полностью описать спектр научных интересов и исследований, проводимых под руководством профессора А.В.Чоговадзе: это - самые различные проблемы физического воспитания, реабилитации и спортивной медицины. Большинство научных исследований посвящено изучению физического развития динамики состояния здоровья и физической работоспособности молодежи, спортсменов высокого класса, профилактике, лечению, реабилитации при заболеваниях и отклонениях различных функциональных систем организма".

В 1962-1967 гг. А.Чоговадзе был командирован за рубеж - работал на Кубе и



в ГДР, где оставил по себе память как замечательный специалист по реабилитации спортсменов после травм, врачебному контролю за членами сборных команд по волейболу, классической и вольной борьбе, гребле, спортивной ходьбе, велогонкам.

Не будет преувеличением сказать, что профессор А.Чоговадзе является сегодня ведущим специалистом спортивной медицины на всем постсоветском пространстве. Вот уже 20 лет он возглавляет Российскую ассоциацию по спортивной медицине и реабилитации больных и инвалидов. Ему доверено руководить редакционным отделом по лечебной физкультуре и спортивной медицине Большой Медицинской Энциклопедии. Наш земляк - один из основателей международного журнала "Спортивная медицина, тренинг энд реабилитэйшн" (США). Результаты напряженного труда профессора отражены в 200 научных трудах, в том числе 13 монографиях. Им подготовлено 27 докторов и кандидатов медицинских наук. Уже 30 с лишним лет он является действительным членом Международной академии информатизации ООН.

В течение почти 20 лет А.Чоговадзе возглавлял крупнейшую кафедру реабилитации при РГМУ Российской государственной академии информатизации. А ровно два года назад он передал руководство кафедрой своему ученику профессору Б.А.Поляеву, продолжая работать на ней в качестве профессора.

В связи с 70-летием заслуженного деятеля науки

# ПОСТАНОВЛЕНИЕ № 154/1999

## ЦЕНТРАЛЬНОЙ ИЗБИРАТЕЛЬНОЙ КОМИССИИ ГРУЗИИ

### ОБ УТВЕРЖДЕНИИ ИНСТРУКЦИИ О ДЕЯТЕЛЬНОСТИ УЧАСТКОВОЙ ИЗБИРАТЕЛЬНОЙ КОМИССИИ

В соответствии с подпунктом "а" второго пункта статьи 22 Органичного закона Грузии "О выборах Парламента Грузии",  
Центральная избирательная комиссия постановляет:

1. Утвердить следующую инструкцию о деятельности участковой избирательной комиссии.
2. Определить отдельной инструкцией порядок использования голограммы на избирательных бюллетенях.

Председатель комиссии Дубибер ЛОМАИДZE  
20 октября 1999 года

Приложение  
утверждено постановлением №154/1999 Центральной  
избирательной комиссии от 20 октября 1999 года

# ИНСТРУКЦИЯ О ДЕЯТЕЛЬНОСТИ УЧАСТКОВОЙ ИЗБИРАТЕЛЬНОЙ КОМИССИИ

## I. СПИСОК ИЗБИРАТЕЛЕЙ И ПОРЯДОК ЕГО СОСТАВЛЕНИЯ

1. Право участвовать в выборах:
  - а) избирателем может быть каждый гражданин Грузии, который имеет избирательное право;
  - б) избирательное право имеет гражданин Грузии в возрасте с 18 лет (т.е. гражданин Грузии, которому ко дню выборов исполняется 18 лет).
2. Список избирателей и порядок его составления:
  - а) список избирателей по каждому участку составляется в двух экземплярах. Каждый лист списка подписывают председатель и секретарь участковой избирательной комиссии;
  - б) избиратель вносится только в один список избирателей. В список вносятся имя, фамилия, дата рождения (год) и адрес избирателя (лицо 1981 года рождения обязательно должно указать число и месяц рождения);
  - в) в список избирателей вносятся граждане Грузии, который к моменту составления списка зарегистрирован на территории избирательного участка;
  - г) если по завершении составления списков избиратель избиратель окажется менее чем в один список избирателей, соответствующие участковые избирательные комиссии должны вынести место регистрации лица и оставить его в одном списке. Если невозможно установить одно постоянное местожительство такого избирателя, лицо изымается из всех списков, о чем ему следует незамедлительно сообщить.

3. Дополнительное внесение избирателя в список:
  - а) в день выборов избиратель вносится в дополнительный список, если он не внесен в список избирателей, и представляет свидетельство, подтверждающее регистрацию на территории данного участка, или выданную государственной государственной организацией справку вместе с удостоверением личности, на котором есть фото;
  - б) в дополнительный список избиратель вносятся члены комиссии, которые назначены в другую участковую избирательную комиссию того же округа, и они голосуют на основе свидетельства о голосовании как в пропорциональных, так и мажоритарных выборах. Если лицо назначено членом участковой избирательной комиссии, входящей в другой одномандатный избирательный округ, оно принимает участие только в пропорциональных выборах на основе свидетельства о голосовании;
  - в) в дополнительный список вносятся избиратель, который в день выборов будет отсутствовать на своем участке. Свидетельство о праве на голосование выдается ему по прежнему местожительству по его же просьбе и по представлении подтверждающего личность документа, после чего он будет изъят из списка избирателей. Избиратель подписью в списке избирателей подтверждает получение свидетельства и не принимает участие в выборах представленных в другом одномандатном округе кандидатов;
  - г) если по состоянию здоровья либо по другой причине избиратель не может прийти в здание для голосования, по его просьбе, о которой он должен сообщить в установленном порядке, избиратель участвует в выборах до 18 часов. Последняя должна зарегистрировать уведомление в журнале заявлений. Председатель комиссии поручает членом проведения выборов по местонахождению избирателей на основе приложения к списку избирателей, о чем в списке избирателей делается соответствующая пометка. В данном случае в проведении голосования участвуют не менее двух членов комиссии; на этом процессе могут присутствовать и лица с правом присутствия в избирательном участке. Для подобно проведения голосования используются одна переносная избирательная урна. В таком же порядке начнется голосование и в том случае, если избиратель находится в месте лишения свободы без приговора суда. Министерство внутренних дел Грузии обеспечивает беспрепятственное проведение выборов в этих учреждениях.
4. Находящиеся в плавании моряки голосуют в Сабуртальском избирательном округе №3 г. Тбилиси. Соответствующий избирательный участок определяет окружная избирательная комиссия. Голосование проводится только по пропорциональной избирательной системе. Капитан корабля передает данные и список в Сабуртальский избирательный округ №3 не позднее трех дней до выборов.
5. Гражданин не вносится в список избирателей, если он:
  - а) не зарегистрирован в установленном законодательством порядке;
  - б) признан судом недееспособным;
  - в) по приговору суда находится в учреждении по исполнению наказания;
  - г) ко дню выборов постоянно или временно проживает за рубежом и не состоит на консульском учете.
6. Порядок внесения в список военнослужащих:
  - а) военнослужащие срочной службы принимают участие в выборах по месту дислокации соответствующего подразделения;
  - б) военнослужащие срочной службы могут быть внесены в список избирателей созданного в том округе соответствующего избирательного участка, на территории которого дислоцирована воинская часть, кроме тех случаев, когда это вызывает риск установления законности избирательного участка, либо воинская часть находится далеко от избирательного участка. Решение о создании избирательного участка принимает окружная избирательная комиссия;
  - в) командир воинской части передает список военнослужащих соответствующей окружной избирательной комиссии не позднее 28 октября;

г) в день выборов находящийся на объекте особой охраны работник голосует в установленном окружной избирательной комиссией порядке, на территории которого находится этот объект;

д) военнослужащие участвуют в выборах как по пропорциональной, так и мажоритарной системе.

## II. ЛИЦА, ИМЕЮЩИЕ ПРАВО ПРИСУТСТВОВАТЬ НА ЗАСЕДАНИИ УЧАСТКОВОЙ ИЗБИРАТЕЛЬНОЙ КОМИССИИ И В ЗДАНИИ ДЛЯ ГОЛОСОВАНИЯ

1. Право присутствовать на заседаниях участковой избирательной комиссии и в здании для голосования имеют следующие лица:
  - а) председатель и члены участковой избирательной комиссии, члены соответствующей окружной или Центральной избирательной комиссии;
  - б) уполномоченный независимо участвующих в выборах партий и избирательного блока в соответствующем избирательном округе;
  - в) доверенное лицо кандидата в члены парламента в соответствующем избирательном округе;
  - г) по одному наблюдателю зарегистрированной в Центральной избирательной комиссии партии, которая не назначила члена комиссии в соответствующей участковой избирательной комиссии;
  - д) по одному представителю зарегистрированных в Центральной избирательной комиссии общественных объединений;
  - е) представители прессы, телевидения и радио, прошедшие аккредитацию в установленном порядке;
  - ж) зарегистрированные Центральной избирательной комиссией наблюдатели из других государств и международных организаций;
  - з) по одному наблюдателю кандидатов в члены парламента - мажоритариев в соответствующем избирательном округе;
  - и) по одному наблюдателю независимо участвующим в выборах зарегистрированных партий и избирательных блоков.
2. Наблюдателя партии (блока) назначает уполномоченный партии (блока) в Центральной избирательной комиссии или уполномоченный партии (блока) в соответствующем избирательном округе. В случае, если наблюдатель назначен как уполномоченный партии (блока) в Центральной избирательной комиссии, так и уполномоченным в соответствующем округе, - назначенным считается наблюдатель, назначенный уполномоченным партии (блока) в Центральной избирательной комиссии.
3. Назначение наблюдателя представленного партией (блоком) кандидата - мажоритария производится в соответствии со 2-м пунктом 1 главы настоящего постановления.
4. Назначение наблюдателя, назначенного независимым кандидатом, представленным инициативной группой, должно быть заверено окружной избирательной комиссией.
5. В случае, если назначение наблюдателя партий выполнено на титульном бланке партии, печать партии на нем не требуется.
6. Назначение наблюдателя блоком производится в установленном Уставом Блока порядке, в соответствии с которым ведется другая избирательная документация.
7. Назначение наблюдателей и все связанные с этим изменения осуществит 29 октября 1999 года до 18 часов. На бланке назначения следует указать имя, фамилию, адрес, номер телефона наблюдателя, дату и подпись назначенного лица.

## III. ОБЕСПЕЧЕНИЕ ТАЙНЫ ГОЛОСОВАНИЯ

Все члены участковой избирательной комиссии и лица с правом присутствия в здании для голосования несут ответственность за обеспечение тайны голосования в любое время. Недопустимы контроль за волеизъявлением избирателей и открытое голосование.

## IV. ОБОРУДОВАНИЕ ЗДАНИЯ ДЛЯ ГОЛОСОВАНИЯ

1. Голосование осуществляется в специально выделенном для этого здании, которое не находится в пользовании только одной партии (избирательного блока). В здании должны быть оборудованы для тайного голосования комнаты или кабинеты. В здании и комнате (кабинете) для голосования должны быть вывешены списки представленных в округе кандидатов в члены парламента и партийные списки, а также инструкция, как надо заполнять избирательный бюллетень. Если внесенные в избирательный бюллетень партии (избирательный блок) или кандидат в члены парламента больше не участвуют в выборах, соответствующее заявление следует вывесить на видном месте в здании, так и в комнате (кабинете) для голосования.
2. В комнатах (кабинах) для голосования должны быть ручки.
3. В здании для голосования столы (со списком избирателей) и избирательные урны должны быть установлены так, чтобы после соответствующей пометки в списке избирателей и получения бюллетеня избиратель входил в комнату (кабину) для голосования, а выходя из комнаты (кабины), подходил к урне и, опустив в нее бюллетень, покидал здание для голосования.

наты (кабины), подходил к урне и, опустив в нее бюллетень, покидал здание для голосования.

## V. СОБЛЮДЕНИЕ ПОРЯДКА В ЗДАНИИ ДЛЯ ГОЛОСОВАНИЯ

Председатель участковой избирательной комиссии несет ответственность за соблюдение порядка в день выборов в здании для голосования и на прилегающей территории. Он осуществляет полные административные функции и выполнение принятых им решений обязательно для всех. Не допускается входить в здание для голосования вооруженным лицам. Сотрудники полиции, осуществляющие охрану, могут находиться в здании для голосования только с устного согласия председателя комиссии. Избиратель может находиться в здании для голосования только в течение необходимого для голосования времени.

## VI. ОТКРЫТИЕ ЗДАНИЯ ДЛЯ ГОЛОСОВАНИЯ И НАЧАЛО ГОЛОСОВАНИЯ

1. Здание для голосования следует открыть и начать голосование ровно в 07 часов. Члены участковой избирательной комиссии в день голосования (выборов) должны явиться в здание для голосования в 06 часов 30 минут и подготовить здание для голосования.
2. При входе первого избирателя в здание для голосования в день выборов председатель участковой избирательной комиссии в присутствии членов комиссии и лиц с правом присутствия объявляет количество полученных бюллетеней в их присутствии, проверяет и опечатывает избирательные урны. Он вскрывает переданный участковой комиссией опечатанный конверт с печатью участковой комиссии, после этого в урну опускается контрольный лист, который подписывают члены комиссии и первый пришедший голосовать избиратель. На контрольном листе следует поставить печать участковой комиссии, когда его опускают в урну. В этом же порядке контрольный лист должен быть опущен и в переносную урну.

## VII. ГОЛОСОВАНИЕ

1. Каждый избиратель голосует лично. Голосовать вместо других лиц не допускается.
2. Избирательные бюллетени выдает участковая избирательная комиссия на основе списка избирателей или свидетельства о праве на голосование. Избиратель должен представить удостоверение личности гражданина Грузии, паспорт бывшего СССР или выданную соответствующей государственной организацией подтверждающую личность справку вместе с удостоверением личности, на котором есть фото.
3. Получение избирательного бюллетеня избиратель подтверждает подписью в списке избирателей. Свидетельства о праве на голосование прилагают к дополнительному списку избирателей.
4. Избиратель должен заполнить бюллетень, который подводит к столу, за которым сидят члены комиссии. Избирательный бюллетень заверяется голограммой, подписью двух членов избирательной комиссии и печатью комиссии (оказавшиеся в урне бюллетени без голограммы, печати и подписи будут считаться бюллетенями неуставленного образца). После этого избиратель заходит в комнату (кабину) для голосования и заполняет бюллетень.
5. Заполненные бюллетени избиратель опускает в избирательную урну.
6. В пропорциональном избирательном бюллетене избиратель должен обвести порядковый номер одной партии или избирательного блока, за который он голосует, а в мажоритарном избирательном бюллетене избиратель должен обвести порядковый номер одного кандидата, за которого он голосует.
7. При заполнении бюллетеня запрещено присутствие кого бы то ни было. Избиратель, который не может самостоятельно заполнить бюллетень, имеет право пригласить в кабину или комнату любое лицо, кроме члена избирательной комиссии, доверенного лица кандидата, представителя партии или избирательного блока, уполномоченного и наблюдателя.

## VIII. ПРЕКРАЩЕНИЕ ГОЛОСОВАНИЯ

1. Голосование проводится до 20 часов. Ровно в 20 часов здание для голосования должно быть закрыто, избирательный бюллетень в здании для голосования избиратель, а также стоящие в очереди избиратели, которые после 20 часов будут персонально зафиксированы в журнале членами комиссии, имеют право голосовать.
2. После 20 часов в здание для голосования запрещается входить лицам с правом присутствия на заседании комиссии и в здании для голосования.
3. Созданная в больницах и других стационарных лечебных учреждениях, труднодоступных местах, воинских частях и изоляторах участковая избирательная комиссия может объявить завершение голосования в любое время, если проведены все необходимые процедуры.
4. В данном случае избирательную урну следует вскрыть по завершении выборов - 20 часов.

## IX. ПЕРЕНОСНАЯ УРНА

1. Если избиратель по состоянию здоровья или другой причине не может прийти в здание для голосования, он должен сообщить об этом участковой избирательной комиссии накануне выборов до 18 часов. Уведомление следует зафиксировать в журнале заявлений. Председатель участковой избирательной комиссии делает пометку в списке избирателей и поручает не менее двум членам комиссии провести голосование по местонахождению избирателя с использованием переносной урны. Решением окружной избирательной комиссии переносная урна может быть использована в воинских частях.
2. Право сопроводить переносную урну имеют также лица с правом присутствия в избирательном участке. Члены комиссии должны иметь при себе заверенные в установленном порядке бюллетени и список избирателей, которых они должны обслужить переносной урной.
3. Избиратель должен подписью в списке избирателей подтвердить получение бюллетеня.

## X. ПОДСЧЕТ ГОЛОСОВ НА ИЗБИРАТЕЛЬНОМ УЧАСТКЕ

1. При подсчете голосов следует соблюдать следующую последовательность:
  - а) по завершении голосования избирательная комиссия подсчитывает и подшивает в пакет неиспользованные избирательные бюллетени, затем ставит на них печать (опечатывает). На пакете следует надписать название и номер избирательного участка, виды и количество неиспользованных бюллетеней. Его подписывают председатель (или заместитель) и секретарь комиссии, на нем ставится печать комиссии; подсчитываются и подшиваются в пакет опечатанные избирательные бюллетени, которые оформляются в вышеназванном порядке;
  - б) по основным и дополнительным спискам избирателей (лицам) отдельно подсчитываются и бюллетени общее число избирателей в избирательном участке и участвующих в выборах лиц, или число избирателей получивших бюллетени;
  - в) председатель участковой избирательной комиссии в присутствии членов комиссии проверяет целостность пакета избирательных бюллетеней, подсчитывает общее число избирателей в избирательном участке и участвующих в выборах лиц, или число избирателей получивших бюллетени;
  - г) комиссия отдельно подсчитывает количество опущенных в урны бюллетеней уставленного образца (различных по форме), отдельно подсчитываются бюллетени неуставленного образца. Бюллетени, признанные недействительными и неуставленного образца по цвету отдельно вкладываются в конверты и опечатываются таким образом, чтобы без повреждения печати нельзя было изъять бюллетень из конверта или вложить его туда. На конвертах следует указать название и номер избирательного участка, количество и вид вложенных в него бюллетеней;
  - д) бюллетень признается действительным, если избиратель проголосовал только за одну партию или избирательный блок в установленном настоящим законом порядке. В противном случае бюллетень признается недействительным;
  - е) избирательный бюллетень признается действительным, если избиратель проголосовал только за одного кандидата. Во всех остальных случаях бюллетень признается недействительным;
  - ж) комиссия сортирует и отдельно подсчитывает количество голосов, отданных за каждого кандидата. После этого бюллетени следует вложить так, как это указано в подпункте "г"; на каждом конверте следует надписать название и номер избирательного участка, фамилию кандидата в члены парламента, количество вложенных в бюллетень конвертов;
  - з) комиссия сортирует и подсчитывает количество голосов, отданных за каждую партию, избирательный блок или кандидата в депутаты - мажоритария. После этого бюллетени следует вложить так, как это указано в подпункте "г"; на каждом конверте следует написать название и номер избирательного участка, название партии или блока, количество вложенных бюллетеней;
  - и) на своем заседании участковая избирательная комиссия рассматривает итоги подсчета голосов, оформляет два протокола, в одном из которых следует указать количество голосов, полученных представителем в каждом округе кандидатом, во втором количестве полученных бюллетеней каждой таиней избирательной комиссии. Количество неиспользованных протоколов втрое должно превышать число кандидатов, партий, избирательных блоков. Каждый экземпляр протокола подписывают председатель комиссии, его заместитель, секретарь и члены, на нем следует поставить печать комиссии;
  - к) на своем заседании избирательная комиссия рассматривает итоги подсчета голосов, оформляет два протокола, в одном из которых следует указать количество голосов, полученных представителем в каждом округе кандидатом, во втором количестве полученных бюллетеней каждой таиней избирательной комиссии. Количество неиспользованных протоколов втрое должно превышать число кандидатов, партий, избирательных блоков. Каждый экземпляр протокола подписывают председатель комиссии, его заместитель, секретарь и члены, на нем следует поставить печать комиссии;
  - л) на своем заседании избирательная комиссия рассматривает итоги подсчета голосов, оформляет два протокола, в одном из которых следует указать количество голосов, полученных представителем в каждом округе кандидатом, во втором количестве полученных бюллетеней каждой таиней избирательной комиссии. Количество неиспользованных протоколов втрое должно превышать число кандидатов, партий, избирательных блоков. Каждый экземпляр протокола подписывают председатель комиссии, его заместитель, секретарь и члены, на нем следует поставить печать комиссии;

мяются в вышеназванном порядке;

б) по основным и дополнительным спискам избирателей (лицам) отдельно подсчитываются и бюллетени общее число избирателей в избирательном участке и участвующих в выборах лиц, или число избирателей получивших бюллетени;

в) председатель участковой избирательной комиссии в присутствии членов комиссии проверяет целостность пакета избирательных бюллетеней, подсчитывает общее число избирателей в избирательном участке и участвующих в выборах лиц, или число избирателей получивших бюллетени;

г) комиссия отдельно подсчитывает количество опущенных в урны бюллетеней уставленного образца (различных по форме), отдельно подсчитываются бюллетени неуставленного образца. Бюллетени, признанные недействительными и неуставленного образца по цвету отдельно вкладываются в конверты и опечатываются таким образом, чтобы без повреждения печати нельзя было изъять бюллетень из конверта или вложить его туда. На конвертах следует указать название и номер избирательного участка, количество и вид вложенных в него бюллетеней;

д) бюллетень признается действительным, если избиратель проголосовал только за одну партию или избирательный блок в установленном настоящим законом порядке. В противном случае бюллетень признается недействительным;

е) избирательный бюллетень признается действительным, если избиратель проголосовал только за одного кандидата. Во всех остальных случаях бюллетень признается недействительным;

ж) комиссия сортирует и отдельно подсчитывает количество голосов, отданных за каждого кандидата. После этого бюллетени следует вложить так, как это указано в подпункте "г"; на каждом конверте следует надписать название и номер избирательного участка, фамилию кандидата в члены парламента, количество вложенных в бюллетень конвертов;

з) комиссия сортирует и подсчитывает количество голосов, отданных за каждую партию, избирательный блок или кандидата в депутаты - мажоритария. После этого бюллетени следует вложить так, как это указано в подпункте "г"; на каждом конверте следует написать название и номер избирательного участка, название партии или блока, количество вложенных бюллетеней;

и) на своем заседании участковая избирательная комиссия рассматривает итоги подсчета голосов, оформляет два протокола, в одном из которых следует указать количество голосов, полученных представителем в каждом округе кандидатом, во втором количестве полученных бюллетеней каждой таиней избирательной комиссии. Количество неиспользованных протоколов втрое должно превышать число кандидатов, партий, избирательных блоков. Каждый экземпляр протокола подписывают председатель комиссии, его заместитель, секретарь и члены, на нем следует поставить печать комиссии;

к) на своем заседании избирательная комиссия рассматривает итоги подсчета голосов, оформляет два протокола, в одном из которых следует указать количество голосов, полученных представителем в каждом округе кандидатом, во втором количестве полученных бюллетеней каждой таиней избирательной комиссии. Количество неиспользованных протоколов втрое должно превышать число кандидатов, партий, избирательных блоков. Каждый экземпляр протокола подписывают председатель комиссии, его заместитель, секретарь и члены, на нем следует поставить печать комиссии;

л) на своем заседании избирательная комиссия рассматривает итоги подсчета голосов, оформляет два протокола, в одном из которых следует указать количество голосов, полученных представителем в каждом округе кандидатом, во втором количестве полученных бюллетеней каждой таиней избирательной комиссии. Количество неиспользованных протоколов втрое должно превышать число кандидатов, партий, избирательных блоков. Каждый экземпляр протокола подписывают председатель комиссии, его заместитель, секретарь и члены, на нем следует поставить печать комиссии;

## XI. ПОВЕДЕНИЕ ИТОГОВ ВЫБОРОВ

1. Участковая избирательная комиссия подводит итоги выборов и заполняет протокол подсчета голосов.
2. В протокол вносятся следующие данные:
  - а) количество полученных бюллетеней;
  - б) количество неиспользованных и испорченных бюллетеней;
  - в) общее число избирателей (сумму числа избирателей, внесенных в основные и дополнительные списки избирателей);
  - г) число участвующих в выборах лиц (количество выданных бюллетеней за все само, что и количество подписей в списках избирателей);
  - д) количество бюллетеней уставленного образца, опущенных в избирательную урну;
  - е) количество неиспользованных бюллетеней;
  - ж) количество бюллетеней неуставленного образца.
3. Итоги подпунктов "а", "б", "в" и "г" второго пункта XI главы вносятся в протокол до вскрытия урны.
4. Подлежащее внесению в протокол данные имеют следующее значение:
  - а) количество указанных в подпункте "а" второго пункта XI главы - "количество бюллетеней уставленного образца, опущенных в избирательную урну" может равняться или быть меньше указанного в подпункте "г" второго пункта XI главы числа "Числа участников выборов";
  - б) количество указанных в подпункте "б" второго пункта XI главы - "количество выданных бюллетеней уставленного образца, опущенных в избирательную урну" может равняться или быть меньше указанного в подпункте "г" второго пункта XI главы числа "Числа участников выборов";
  - в) количество указанных в подпункте "в" второго пункта XI главы - "количество выданных бюллетеней уставленного образца, опущенных в избирательную урну" может равняться или быть меньше указанного в подпункте "г" второго пункта XI главы числа "Числа участников выборов";
  - г) количество указанных в подпункте "г" второго пункта XI главы - "количество выданных бюллетеней уставленного образца, опущенных в избирательную урну" может равняться или быть меньше указанного в подпункте "г" второго пункта XI главы числа "Числа участников выборов";
5. Протокол итогов выборов подписывают председатель или заместитель комиссии, ее секретарь и члены.

## XII. РАСМОТРИТЕ ЗАЯВЛЕНИИ О ПРИЗНАНИИ НЕДЕЙСТВИТЕЛЬНЫМИ ВЫБОРОВ НА ИЗБИРАТЕЛЬНЫХ УЧАСТКАХ

1. Заявление о признании не действительными выборов в избирательном участке должно быть составлено на имя окружной избирательной комиссии в день выборов с 07 до 20 часов. К заявлению следует приложить удостоверение избирателя, у которого называется: дата и место составления протокола; должность, имя и фамилия составителя; данные о нарушителе; место, время и суть совершения нарушения; фамилии и адреса свидетели; объяснительная записка нарушителя и другие дополнительные сведения. Участковая окружная избирательная комиссия рассматривает заявление вместе с протоколом не позднее 18 часов следующего после выборов дня.
2. Окружная избирательная комиссия принимает решение о признании выборов недействительными в двухдневный срок.

## XIII. ПОРЯДОК СНЯТИЯ ЧЛЕНОМ УЧАСТКОВОЙ ИЗБИРАТЕЛЬНОЙ КОМИССИИ СВОИХ ПОЛНОМОЧИЙ

Член участковой избирательной комиссии лично представляет председателю участковой избирательной комиссии заявление о снятии своих полномочий, последний незамедлительно, не ранее следующего дня направляет окружной избирательной комиссии справку о данном факте.

Феномен  
ЛИАНА КАВСАДЗЕ: "БОГ НАГРАДИЛ ЗЕМЛЮ СВОЕЙ ЛЮБОВЬЮ"



Факты, как известно, - вещь упрямая. Можно спорить сколько угодно о возможности реально предсказать будущее, но когда предренное несколько лет назад сбывается с точностью, волей-неволей приходится признать: существует феномен, не всегда поддающийся объяснению...

Четыре года назад вышла в свет брошюра под интригующим названием: "Что произойдет на свете или APOKALYPSIS". В ней содержались прогнозы автора издания - Лианы Кавсадзе - о том, какие явления ожидаются в мире. Наверняка большинство читателей, ознакомившись с этой брошюрой, восприняли ее содержимое, мягко говоря, скептически (люди устали от гадалок, ясновидящих, всякого рода псевдопрофоров, распадающихся в последние годы. Однако прогнозы Лианы Кавсадзе начали сбываться чуть ли не с первых же дней. Несколько примеров. Еще в декабре 1994 года Лиана Кавсадзе писала, что "в конце августа предстоящего года Эдуард Шеварднадзе избежит смерти".

Когда это началось? Даю. Я из очень верующей семьи. В детстве, когда я еще не была знакома с Библией, уже знала от старших, что Всевышний наставляет людей на путь истины, наделяет их способностями... Когда мне было 12 лет, тяжело заболела моя мама. Старания врачей помогли ей долгое время не приводили к окончательному выздоровлению - мама продолжала болеть... И снится мне сон: женщина, одетая во все белое, говорит, что я должна в течение недели встречать расцвет в церкви Святой Богородицы.

Через эта было довольно далеко от моего дома, да к тому же - вы помните те времена, когда многие лет. Всевышний устроил так, что человек стал жить гибель не грозит. Бог наградил ее своей любовью... Процессы, происходящие на планете, регулируются Божьей волей. Счастье и несчастье, радость и горе, жизнь и смерть, война и мир, разрушение и созидание - это нормы человеческого бытия, ниспосланные Господом. И даже незначительное нарушение их установленного соотношения вызывает серьезные несоответствия...

Сейчас Земля находится в апогее катаклизмов. Люди обуреваемы страхом. А страх, как известно, является значительным скользящим и унетающим фактором. В конце концов, люди осознают, что ими пограни границы добра и зла, и встанут на путь истинный. Словом, в будущем: в восстановлении и рушенного баланса сил, управляющих помыслами и действиями человека.

Кто же она, Лиана Кавсадзе? Это человек, который в детстве, когда я еще не была знакома с Библией, уже знала от старших, что Всевышний наставляет людей на путь истины, наделяет их способностями... Когда мне было 12 лет, тяжело заболела моя мама. Старания врачей помогли ей долгое время не приводили к окончательному выздоровлению - мама продолжала болеть... И снится мне сон: женщина, одетая во все белое, говорит, что я должна в течение недели встречать расцвет в церкви Святой Богородицы.

Через эта было довольно далеко от моего дома, да к тому же - вы помните те времена, когда многие лет. Всевышний устроил так, что человек стал жить гибель не грозит. Бог наградил ее своей любовью... Процессы, происходящие на планете, регулируются Божьей волей. Счастье и несчастье, радость и горе, жизнь и смерть, война и мир, разрушение и созидание - это нормы человеческого бытия, ниспосланные Господом. И даже незначительное нарушение их установленного соотношения вызывает серьезные несоответствия...

Сейчас Земля находится в апогее катаклизмов. Люди обуреваемы страхом. А страх, как известно, является значительным скользящим и унетающим фактором. В конце концов, люди осознают, что ими пограни границы добра и зла, и встанут на путь истинный. Словом, в будущем: в восстановлении и рушенного баланса сил, управляющих помыслами и действиями человека.

Кто же она, Лиана Кавсадзе? Это человек, который в детстве, когда я еще не была знакома с Библией, уже знала от старших, что Всевышний наставляет людей на путь истины, наделяет их способностями... Когда мне было 12 лет, тяжело заболела моя мама. Старания врачей помогли ей долгое время не приводили к окончательному выздоровлению - мама продолжала болеть... И снится мне сон: женщина, одетая во все белое, говорит, что я должна в течение недели встречать расцвет в церкви Святой Богородицы.

Через эта было довольно далеко от моего дома, да к тому же - вы помните те времена, когда многие лет. Всевышний устроил так, что человек стал жить гибель не грозит. Бог наградил ее своей любовью... Процессы, происходящие на планете, регулируются Божьей волей. Счастье и несчастье, радость и горе, жизнь и смерть, война и мир, разрушение и созидание - это нормы человеческого бытия, ниспосланные Господом. И даже незначительное нарушение их установленного соотношения вызывает серьезные несоответствия...

Сейчас Земля находится в апогее катаклизмов. Люди обуреваемы страхом. А страх, как известно, является значительным скользящим и унетающим фактором. В конце концов, люди осознают, что ими пограни границы добра и зла, и встанут на путь истинный. Словом, в будущем: в восстановлении и рушенного баланса сил, управляющих помыслами и действиями человека.

Кто же она, Лиана Кавсадзе? Это человек, который в детстве, когда я еще не была знакома с Библией, уже знала от старших, что Всевышний наставляет людей на путь истины, наделяет их способностями... Когда мне было 12 лет, тяжело заболела моя мама. Старания врачей помогли ей долгое время не приводили к окончательному выздоровлению - мама продолжала болеть... И снится мне сон: женщина, одетая во все белое, говорит, что я должна в течение недели встречать расцвет в церкви Святой Богородицы.

Через эта было довольно далеко от моего дома, да к тому же - вы помните те времена, когда многие лет. Всевышний устроил так, что человек стал жить гибель не грозит. Бог наградил ее своей любовью... Процессы, происходящие на планете, регулируются Божьей волей. Счастье и несчастье, радость и горе, жизнь и смерть, война и мир, разрушение и созидание - это нормы человеческого бытия, ниспосланные Господом. И даже незначительное нарушение их установленного соотношения вызывает серьезные несоответствия...

Сейчас Земля находится в апогее катаклизмов. Люди обуреваемы страхом. А страх, как известно, является значительным скользящим и унетающим фактором. В конце концов, люди осознают, что ими пограни границы добра и зла, и встанут на путь истинный. Словом, в будущем: в восстановлении и рушенного баланса сил, управляющих помыслами и действиями человека.

Кто же она, Лиана Кавсадзе? Это человек, который в детстве, когда я еще не была знакома с Библией, уже знала от старших, что Всевышний наставляет людей на путь истины, наделяет их способностями... Когда мне было 12 лет, тяжело заболела моя мама. Старания врачей помогли ей долгое время не приводили к окончательному выздоровлению - мама продолжала болеть... И снится мне сон: женщина, одетая во все белое, говорит, что я должна в течение недели встречать расцвет в церкви Святой Богородицы.

Через эта было довольно далеко от моего дома, да к тому же - вы помните те времена, когда многие лет. Всевышний устроил так, что человек стал жить гибель не грозит. Бог наградил ее своей любовью... Процессы, происходящие на планете, регулируются Божьей волей. Счастье и несчастье, радость и горе, жизнь и смерть, война и мир, разрушение и созидание - это нормы человеческого бытия, ниспосланные Господом. И даже незначительное нарушение их установленного соотношения вызывает серьезные несоответствия...

Сейчас Земля находится в апогее катаклизмов. Люди обуреваемы страхом. А страх, как известно, является значительным скользящим и унетающим фактором. В конце концов, люди осознают, что ими пограни границы добра и зла, и встанут на путь истинный. Словом, в будущем: в восстановлении и рушенного баланса сил, управляющих помыслами и действиями человека.

Кто же она, Лиана Кавсадзе? Это человек, который в детстве, когда я еще не была знакома с Библией, уже знала от старших, что Всевышний наставляет людей на путь истины, наделяет их способностями... Когда мне было 12 лет, тяжело заболела моя мама. Старания врачей помогли ей долгое время не приводили к окончательному выздоровлению - мама продолжала болеть... И снится мне сон: женщина, одетая во все белое, говорит, что я должна в течение недели встречать расцвет в церкви Святой Богородицы.

Через эта было довольно далеко от моего дома, да к тому же - вы помните те времена, когда многие лет. Всевышний устроил так, что человек стал жить гибель не грозит. Бог наградил ее своей любовью... Процессы, происходящие на планете, регулируются Божьей волей. Счастье и несчастье, радость и горе, жизнь и смерть, война и мир, разрушение и созидание - это нормы человеческого бытия, ниспосланные Господом. И даже незначительное нарушение их установленного соотношения вызывает серьезные несоответствия...

Сейчас Земля находится в апогее катаклизмов. Люди обуреваемы страхом. А страх, как известно, является значительным скользящим и унетающим фактором. В конце концов, люди осознают, что ими пограни границы добра и зла, и встанут на путь истинный. Словом, в будущем: в восстановлении и рушенного баланса сил, управляющих помыслами и действиями человека.

Кто же она, Лиана Кавсадзе? Это человек, который в детстве, когда я еще не была знакома с Библией, уже знала от старших, что Всевышний наставляет людей на путь истины, наделяет их способностями... Когда мне было 12 лет, тяжело заболела моя мама. Старания врачей помогли ей долгое время не приводили к окончательному выздоровлению - мама продолжала болеть... И снится мне сон: женщина, одетая во все белое, говорит, что я должна в течение недели встречать расцвет в церкви Святой Богородицы.

Через эта было довольно далеко от моего дома, да к тому же - вы помните те времена, когда многие лет. Всевышний устроил так, что человек стал жить гибель не грозит. Бог наградил ее своей любовью... Процессы, происходящие на планете, регулируются Божьей волей. Счастье и несчастье, радость и горе, жизнь и смерть, война и мир, разрушение и созидание - это нормы человеческого бытия, ниспосланные Господом. И даже незначительное нарушение их установленного соотношения вызывает серьезные несоответствия...

Сейчас Земля находится в апогее катаклизмов. Люди обуреваемы страхом. А страх, как известно, является значительным скользящим и унетающим фактором. В конце концов, люди осознают, что ими пограни границы добра и зла, и встанут на путь истинный. Словом, в будущем: в восстановлении и рушенного баланса сил, управляющих помыслами и действиями человека.

Спорт  
ДЗЮДО - В ТБИЛИСИ  
Тбилисский международный турнир по дзюдо стартует в субботу в 28-й раз под эгидой Международной федерации дзюдо. Ему придана высшая категория "А". На этот раз выступить в нем изыскивание желанности дзюдоисты Армении, Азербайджана, России, Беларуси, Турции, Казахстана, Туркменистана и Узбекистана. Большая группой дзюдоистов - около 50 человек - будут представлены атлеты Грузии.

ПЕРЕД ПОСЛЕДНИМ ТУРОМ  
Заканчиваются групповые турниры Лиги чемпионов по футболу. Придет еще неделя, и мы узнаем команды, которые продолжат борьбу за почетный трофей - Кубок европейских чемпионов. А пока сыграй предпоследний тур в группах "Е", "F", "G" и "H". Вот результаты матчей.

Table with 4 columns: Group Name, Match Results, Goals, and Goalscorers.

Вас беспокоит сердце? Неотчайвайтесь - Вам поможет "ГУЛИ"  
В кардиологической клинике "Гули" осуществляется стационарное и амбулаторное обслуживание пациентов. "Гули" - это коллектив высококвалифицированных специалистов, которые руководит известный врач Анзор Мелия. "Гули" - это новейшее медицинское оборудование, Дуплер-эхокардиографии, электрофизиологическое исследование сердца, велоэргометрия, Холтеровское мониторирование с одновременным измерением артериального давления, дистанционная передача кардиограмм по телефону, полное лабораторное исследование организма - и все это в "Гули"!

На 28 октября  
ОВЕН (21.03-20.04) Сегодня начинается новый период, который может изменить ваше мировоззрение и усилить чувство ответственности за свои слова и поступки. Возможны чрезмерные амбиции в социальной и профессиональной сферах. Хотите изменить область приложения своих знаний и сил.  
БЛИЗНЕЦЫ (22.05-21.06) Близнам легко в это время получить поддержку со стороны руководства и своих коллег по работе.  
ТЕЛЕЦ (21.04-21.05) Этот день принесет вам хорошие самознания. Постепенно отойдет груз прошлого. Небольшой стресс, агрессивный, так как это может вызвать толчок к разрыванию. Тому, кто рядом с вами, такне хватает вашей нежности.  
РАК (22.06-23.07) Запланируйте на сегодня вечеринку, чтобы побыть в обществе хороших людей, и пожелаетесь. Дурное расстройство духа покинет вас. Любовь и мир снова войдут в ваш дом.  
ЛЕВ (24.07 - 23.08) Не обращайте внимания на мелкие неприятности. Простите врагов. Руководители будут следовать позитивным в создании здорового морального климата в коллективе. Вас вполне могут ожидать разного рода неожиданности. Не рассчитывайте на случай и поспешайте не потерять сползу.  
ДЕВА (24.08-23.09) Сегодня наступило как раз то самое время, когда стоит начать работу над осуществлением давнего проекта. Он принесет вам больше плодов. Не исключено, что у вас появится возможность завязать страстный роман. В общем и целом неделя обязательно порадует вас своими результатами. Здоровье у вас будет просто железное.  
ВЕСЫ (24.09-23.10) Вы будете нуждаться сегодня в помощи близких людей, а также надежных, проверенных временем партнеров.  
СКОРПИОН (24.10-22.11) В вашей жизни могут наметиться серьезные перемены, связанные с необходимостью менять отношения с родными и близкими.  
СТРЕЛЕЦ (23.11-21.12) Сегодня - только отдых. Не исключено, что вы получите радостное событие. Вас ожидают большие перемены. Как полагают звезды, вы развлекаете со своей работой в партнером, успехами которого давно восхищались. Планеты вам благоприятствуют. Однако учтите - работа будет очень много.  
КОЗЕРОГ (22.12-20.01) Этот день будет наполнен всяческими делами. Общественная деятельность принесет вам не только моральное удовлетворение, но и возможность повысить свой авторитет.  
ВОДОЛЕЙ (21.01-19.02) Удачное время для планирования своей деятельности, а также для завершения ранее начатых дел.  
РЫБЫ (20.02-20.03) Отправляйтесь по магазинам в поисках новой одежды - это порадует вас, но не забывайте за денежкой. Кстати, вы обратили внимание, что статья ваших расходов стала значительно превышать ваши возможности?  
СУХУММ +18°  
КОТАИСИ +18°  
БАТУМИ +20°  
ТЕБИЛИСИ +15°  
ТЕЛАВИ +16°  
1\$ - 1,8850 л.  
1 DM - 1,0186 л.  
1 рубль - 0,0733 л.